

PRESE

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952

AÑO XXXIX- No 11.446- LA PAZ, BOLIVIA, LUNES 9 DE JULIO DE 1990- 38 PAGINAS- Bs 1--

EN ESTA EDICION

Hoy se reanudan las labores escolares

Después de un descanso pedagógico vernal de tres semanas hoy se reanudan las labores escolares en la región occidental del país, tanto en escuelas públicas como particulares (página 5).

Atenderán demandas de indígenas amazónicos



El gobierno atenderá las demandas territoriales de por lo menos 15 mil indígenas de la amazonia, quienes amenazan marchar hacia la sede de gobierno y levantar armas (página 5).

4 jóvenes mueren ahogados en Chacaltaya

Cuatro personas murieron este fin de semana, ahogadas, en una de las "Siete Lagunas", de Chacaltaya, a seis kilómetros de la ciudadela ferroviaria, en La Paz.

Gobierno evalúa recaudaciones aduaneras

El gobierno evaluará desde hoy las recaudaciones de la Aduana y destituirá a los administradores distritales que no cumplieron con los cupos mínimos (página 4).

Gobierno carece de política educativa

El director general de Educación Urbana, René Higuera, afirmó que "el gobierno carece de una política educativa", y censuró el excesivo "trabajo de escritorio" que realizan funcionarios del Ministerio de Educación (página 4).

Río Lauca no fue desviado



El informe técnico final emitido por la Zoológica señala que las aguas internacionales del río Lauca, no fueron desviadas hacia Chile (página 8).

Aumenta producción de hidrocarburos

El vicepresidente de Operaciones de Hidrocarburos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, afirmó que en junio se registró un incremento en la producción de hidrocarburos líquidos (página 8).

MBL se opone al receso parlamentario

Miguel Urioste, diputado del MBL, dijo que su partido se opone al receso parlamentario porque el Congreso debe considerar las reformas electorales y constitucionales (página 4).

En lucha contra el narcotráfico

Bolivia no aceptará intervención militar directa del Pentágono

"La ayuda de Estados Unidos es importante, pero otra cosa diferente es tratar áreas en las que está en juego la soberanía de los pueblos", dijo el subsecretario de Defensa Social, Gonzalo Torrico.

"Un plan militar para enfrentar el creciente narcotráfico es importante. Y en Bolivia hemos logrado los mecanismos necesarios para hacer un seguimiento de esas actividades ilícitas, que las estamos combatiendo. Pero de ahí, a que aceptemos la presencia de fuerzas militares extranjeras, hay mucha distancia. Aquí entra en juego un juicio de soberanía que el gobierno de Unidad Nacional no lo vulnerará nunca", declaró el subsecretario de Defensa Social, Gonzalo Torrico.

La afirmación del representante gubernamental fue una respuesta al plan que tendría Estados Unidos para iniciar una guerra abierta con la intervención de los ejércitos de Bolivia, Colombia y Perú en contra de las mafias del narcotráfico.

"Yo creo que de lo que se trata es de trabajos de inteligencia e intercambio de informaciones, campo en el que siempre será útil avanzar. Pero no podemos aceptar siquiera que se nos mencione la posibilidad de la presencia de tropas extranjeras", insistió.

Según Torrico, en este momento, "las Fuerzas Armadas y la Policía Boliviana han logrado un alto nivel de preparación y están aptas para actuar en este campo si fuese necesario".

"El rechazo de Bolivia ¿podría originar una resistencia de Estados Unidos a seguir cooperando en la lucha contra el narcotráfico?, se le consultó: "No. Porque en este momento la comunidad mundial y especialmente Estados Unidos ha tomado conciencia de la gravedad de este problema".

Torrico sostiene que lo importante "en el enfrentamiento al narcotráfico, ya sea a nivel bilateral o multilateral, es que debemos ser sinceros y actuar con decisión. Nosotros creemos que la ayuda de Estados Unidos es importante y que debería revisarse permanentemente porque estamos frente a un problema que aumentada cada día".

Asesor de EE.UU. desmiente acción militar contra narcotraficantes

WASHINGTON, 8 (REUTERS). Un importante funcionario estadounidense descartó hoy que tropas de su país fueran a intervenir "operativamente" en ataques contra organizaciones de narcotraficantes en Latinoamérica.

pero que se continuará entrenando a fuerzas locales para que las combatan.

El Asesor Nacional de Seguridad, Brent Scowcroft, fue consultado en una entrevista televisiva sobre un informe de la revista Newsweek en el que dice que Estados Unidos está elaborando planes para realizar un operativo antidrogas contra los carteles de la cocaína con ejércitos de tres países sudamericanos.

"Las tropas estadounidenses serán usadas en la misma forma que siempre. Y eso es, cuando se les pide, ayudarán a entrenar a (fuerzas) locales... No serán usadas operativamente", dijo el funcionario.

Aunque los efectivos no serán estadounidenses, toda la logística, planificación, entrenamiento y respaldo serán provistos por los militares estadounidenses, dijo Newsweek.

Scowcroft declinó discutir el momento en que se llevaría a cabo la eventual acción y negó que representara una escalada en los esfuerzos estadounidenses contra los barones de la droga.

"Bien, con suerte es una intensificación, no

es una escalada", dijo Scowcroft.

El Secretario de Defensa, Dick Cheney, también sostuvo que no era probable una participación directa de las tropas estadounidenses. "Nuestra participación está limitada en el sentido de que no se permite a las fuerzas norteamericanas participar en actividades allí a no ser que yo personalmente firme que irán a esos países", dijo Cheney en otra entrevista televisiva.

"Es una cuestión de respaldar a las naciones anfitrionas, no es una cuestión de hacerlo por nosotros mismos, no es una cuestión de participación activa de las fuerzas militares estadounidenses en misiones operativas en esos países", dijo Cheney.

El informe de Newsweek que citó documentos obtenidos de la sede del Comando Sur estadounidense en Panamá, dijo que el ataque estaría coordinado por esa región militar y que colaborarían los ejércitos de Bolivia, Colombia y Perú para atacar blancos en esos países.

Los documentos insinuaban que la acción involucraría el uso masivo de fuerza aplicada de forma rápida y simultáneamente a toda la estructura de respaldo de los carteles.

Los posibles blancos incluirían mansiones de narcotraficantes, centros de procesamiento de drogas y pistas clandestinas de aterrizaje.

Muller y Asociados:

No es recomendable liquidar la banca estatal

"No parece recomendable liquidar la banca estatal, sino más bien sería preciso reestructurarla y utilizarla como instrumento para la asignación del crédito al pequeño y mediano productor".

La recomendación es formulada por la consultora Muller y Asociados, en su informe confidencial titulado "El sector monetario", en el que se transcribió el memorándum del BM y el BID sugiriendo al gobierno la liquidación de los bancos Agrícola y Minero.

Respecto a la banca estatal, Muller sostiene que en la medida en que el sistema financiero nacional no logre expandirse para cubrir las necesidades regionales y en estas las necesidades crediticias de los diferentes agentes económicos, especialmente la de los medianos y pequeños empresarios, no es conveniente liquidar la banca estatal, por el contrario, existe la necesidad de reestructurarla y hacerla más eficiente.

En realidad, dice luego, la banca estatal es un instrumento con que el Estado cuenta para dirigir el crédito a aquellos sectores que considere importantes.

Como señala el propio informe del Banco Mundial, recuerda, los programas de crédito pueden ser útiles cuando se utilizan para hacer frente a las imperfecciones de los mercados financieros. Por ejemplo, en países cuyos mercados no ofrecen capital de riesgo, ni inversiones en forma de participación.

Por otro lado, sigue el análisis de Muller, es innegable que la banca, en general, se muestra rehuente a prestar fondos a los prestatarios pequeños e inclusive a los medianos fuera del eje central. Las razones son diversas: costos de procesamiento; dificultad de evaluar el riesgo, especialmente en proyectos nuevos; ausencia de información histórica y contabilidad deficiente y, por último, falta de garantías reales.

Es por ello que no sólo es importante que la banca estatal se dirija a este sector, sino que también se dispongan de los mecanismos de seguro orientados a facilitar el acceso del pequeño y mediano empresario al crédito.

Entre las conclusiones de este informe confidencial, se sostiene que "resulta imperioso la necesidad de reorientar la economía para lograr un aumento de la penetración financiera que asegure recursos para desarrollo".

Por falta de acuerdo político

Congreso extraordinario suspenderá sesiones

Las sesiones del Congreso Extraordinario serán suspendidas esta semana ante el ausentismo en la Cámara de Diputados y la falta de acuerdos políticos para considerar leyes que interesan al oficialismo y la oposición, informaron fuentes de los partidos en el gobierno.

El fin de las sesiones dejará como resultado que el Congreso sancione sólo dos de las 10 leyes incluidas en su agenda: la de Control y Administración y una treintena de convenios internacionales ratificados mediante leyes.

Los parlamentarios dejarán sin considerar la reforma a la Ley Electoral y a la Constitución, además de las leyes de Inversiones, Hidrocarburos, Minería, de las Fuerzas Armadas, su reglamento de debates y un reglamento para la biblioteca del Congreso.

"El Senado continuará trabajando este lunes", manifestó ayer el presidente de la Comisión de Diputados de la Cámara Alta, Juan Luzzo, quien si embargo advirtió que la parálisis en Diputados causará la suspensión de sesiones en el Senado.

Las cámaras debaten por separado desde el 17 de mayo pasado y, según la Constitución, deben hacerlo en forma paralela.

No obstante, desde la semana pasada se registra un ausentismo generalizado entre los parlamentarios atribuido por su presidente, Fernando Kieffer, en principio a los partidos del Mundial de Fútbol, que va concluyendo.

El vicepresidente Luis Ocasio Sanjinés, dijo el jueves que una gran parte de los parlamentarios había vuelto a sus distritos para informar sobre las demandas regionales y advertir que las sesiones corrían el riesgo de ser suspendidas. "Más vale no demorar más y desahogar lo que también supone", dijo.

Fuentes del Acuerdo Patriótico dijeron ayer que pese a las instrucciones de los partidos para cumplir con las sesiones del Congreso, los parlamentarios "están cansados" y retornaban a sus distritos después de asistir a dos congresos en los que va de la gestión gubernamental: el ordinario de agosto a enero y el extraordinario que comenzó en mayo.



Final de la Copa Mundial

El jugador argentino Diego Armando Maradona es consolado por un asistente de la Asociación del Fútbol Argentino (AFA), al finalizar el encuentro por el título mundial de fútbol. El seleccionado de Alemania se proclamó campeón al vencer al plantel de Dinamarca por 1-0 en Roma, y de este modo se adjudicó el tricampeonato en forma merecida.

El seleccionado argentino exhibió notables condiciones en algunos partidos, pero también estuvo acompañado por la fortuna, en otros. Alemania, que presentó un equipo sólido, y con grandes "estrellas", accedió, a lo largo del certamen, con solvencia y contundencia ofensiva.

En las dos Alemaniass se realizaron festejos. Se destacó el trabajo del director técnico Franz Beckenbauer, quien empleó un sistema moderno de juego en el Mundial Italia '90.

También, en Argentina se improvisaron grandes fiestas, especialmente en las principales calles y avenidas de Buenos Aires. El conjunto del vecino país representó con dignidad, en la final, a América Latina. (Amplia información en suplemento deportivo Italia '90).

Se inicia plan "frontera hacia el Pacífico"

El ministro del Interior inicia el viernes 13 la cuarta fase del "plan soberanía", que consiste en la ejecución de la operación denominada "frontera hacia el Pacífico".

El titular del ramo, Guillermo Capobianco, encabezará la delegación oficial, integrada por los ministerios de Defensa, Minería, Iglesia, Fuerzas Armadas, Policía y Migración, que visitará las poblaciones fronterizas de Charaña, Tambo Quemado, Julo, Lica, estación Abaroa y Tupiza.

"El propósito del desarrollo integral de las fronteras, establecer bases del desarrollo integral de las fronteras, establecimiento de mecanismos dirigidos a precutelar la soberanía nacional en toda la franja fronteriza que limita al país con las naciones vecinas", explican.

La cuarta fase del "plan soberanía" es "contribuir a la consolidación de corredores de exportación hacia el Atlántico y el Pacífico, Cuenca Amazónica y del Plata".

De acuerdo con declaraciones oficiales, hasta la fecha, "el plan soberanía" se cumplió satisfactoriamente en las fases que comprendieron las visitas a las poblaciones fronterizas de Desaguadero, Kasani, Villazón, Bermejo, Yacubita, Guayamerín, Cuchuela Esperanza, Villa Bella, Nueva Esperanza (Araucaria), Cuchuela Esperanza, Villa Bella, Nueva Esperanza (Araucaria).

"En estas visitas se llevan las acciones del Estado hasta las fronteras y sensibilizar a la población boliviana de las principales ciudades y organizaciones nacionales e internacionales sobre la problemática de las fronteras", indicaron.

MBL: No al receso parlamentario

El Movimiento Bolivia Libre (MBL) se manifestó contrario a un eventual cierre del Congreso Nacional Extraordinario, y emplazó a las fuerzas mayoritarias a deponer intereses seculares y a tratar, en el tiempo que queda, las reformas electorales y constitucionales, como acordaron el MIR, ADN y MNR, en un compromiso público ante el país en junio del año pasado.

La comisión política de ese partido, reunida este fin de semana para analizar el avance de las reformas mayoritarias a las últimas sesiones de la Cámara Baja, acordó oponerse a las posibles recesiones parlamentarias, sin antes tratar las reformas para las que expresamente fue convocado el Congreso el pasado 17 de abril.

"El Congreso fue convocado para el cumplimiento al compromiso que asumieron los jefes de ADN, el MNR y el MIR ante la iglesia, tras el escándalo de las pasadas elecciones", dijo Miguel Urioste, al afirmar que se cometería un "atropello contra la democracia" si la decisión de clausurar el congreso extraordinario no se consultaba a todas las brigadas.

El MBL supone que las directivas camarales del Acuerdo Patriótico ya asumieron la decisión de acabar el Congreso Extraordinario para evitar la hegemonía de las Cortes Electorales del país.

"Los poderes del Estado no pueden subordinarse a los intereses de los partidos y si lo hacen demostrarán (las bancadas oficialistas) su absoluta falta de voluntad para cumplir el compromiso ante la iglesia y pondrán, una vez más, de manifiesto, la subordinación del Poder Legislativo a los intereses del Acuerdo Patriótico", afirmó Urioste. (ANP)

JUNAC pondrá en circulación catálogo de calidad y garantía

Los países andinos contarán con un catálogo de productos nacionales de calidad con el fin de facilitar el intercambio comercial y beneficiar tanto a productores como comerciantes y consumidores, porque les permitirá adquirir materias primas o componentes de partes con garantía.

Este catálogo de calidad será puesto en circulación por la Junta del Acuerdo de Cartagena (JUNAC), en el lapso de este mes. "Se trata de una guía técnica útil para construir el prestigio internacional de la industria andina sobre la base de productos de calidad garantizados".

La guía técnica que levantó 417 productos andinos de calidad será entregada a los organismos nacionales de normalización técnica, para que lo difundan en Venezuela, BOLIVIA, Ecuador, Perú y Colombia.

Según la JUNAC más de la mitad de los productos andinos con sello de calidad se fabrican en Venezuela, Colombia 115, Perú 62, Ecuador 27, y BOLIVIA con 3.

El catálogo presenta, además, la relación de las 230 empresas líderes, en lo que se refiere a calidad, dentro del Grupo Andino, de ellas 129 son venezolanos, 49 colombianos, 28 peruanos, 21 ecuatorianos y 3 bolivianos.

Funcionarios del departamento industrial de la JUNAC explicaron que el sello de calidad beneficia tanto a productores como comerciantes y consumidores, al permitirles adquirir materias primas, componentes partes y artículos con garantía, así como reducir los costos de inspección y disminuir reclamos y conflictos.

Aseguraron que también es beneficioso para el país, porque coadyuva a la seguridad y prestigio en la calidad de los productos nacionales, y es beneficioso para la integración, en la medida que permite que sus ventajas a nivel de productor, comerciante, consumidor y país, se repitan a nivel andino.

Según director general de Educación

El gobierno carece de política educativa

"El gobierno carece de una política educativa", afirmó desalentado, pero categórico, el director general de Educación Urbana, René Higuera, al censurar el "excesivo trabajo de escritorio" que realizan los funcionarios del Ministerio de Educación.

La autoridad educativa hizo esa afirmación a propósito de pasadas declaraciones del ministro de Educación, Mariano Baptista, quien señaló que en la dirección general, será necesaria una racionalización de personal porque los funcionarios de esa repartición "se dan cabeza con cabeza".

Al respecto Higuera sostuvo que "aparentemente" se observa una mayor cantidad de personal, porque "no hay trabajo y no se está trabajando para solucionar los problemas de la educación, porque además no existe una política educativa definida por el actual gobierno".

Explicó que desde que las nuevas autoridades asumieron sus cargos, se habla mucho de la racionalización, reestructuración educativa, pero en realidad "no se

sabe qué es lo que se quiere hacer con la educación y cuál es la línea maestra" en este campo.

El gobierno ha planteado una reforma educativa y realizó actividades con diversas organizaciones, para recoger criterios en materia educativa; sin embargo hasta el momento -según el director general de educación- no se ha hecho nada por solucionar los graves problemas que aquejan a la educación boliviana.

A tiempo de mostrar su "insatisfacción" por las actividades que se cumplen las autoridades, Higuera sostuvo que el trabajo que están realizando las autoridades nacionales es "prácticamente de oficina: de recepción de documentos y expedición de los informes, nada más", lamentó.

"No existe un trabajo coordinado para orientar lo que se quiere hacer en materia educativa y, aún cuando la racionalización tiene algún sentido, no se está actuando adecuadamente".

En el caso de la racionalización de profesores en el país, la propuesta de 27 alumnos por maes-

tro, "no es la más conveniente para el país porque en las fronteras y poblaciones alejadas, las familias son pequeñas y por lo general -si hay escuela- el número de alumnos no llega a 27".

Sugirió la realización de un estudio minucioso para no adoptar moldes extranjeros en el país y para que la racionalización responda a las necesidades nacionales.

De acuerdo con las estadísticas, existen más de un millón de niños que están fuera del sistema escolar, la falta de escuelas y la concentración de los docentes en las ciudades, han acentuado el problema de la educación.

Al respecto dijo que para cubrir la demanda del millón de niños marginados de la educación, se requieren más profesores y "se necesitarían por lo menos 25 mil maestros más".

Higuera opinó que no se están utilizando adecuadamente los recursos humanos disponibles y tampoco se están creando los establecimientos escolares que necesita el país.

Presidenta de Junta de Solidaridad procura ayuda en Europa

La presidenta ejecutiva de la Junta Nacional de Solidaridad y Desarrollo Social, Rosario Paz Zamora viajará a fines de esta semana a España, Francia y Bélgica, para concretar apoyo financiero a programas de asistencia social, que acordó el jefe de Estado, Jaime Paz Zamora, en su

gira por estos países el año pasado.

La presidenta de la Junta, inclinará su gira en España donde trabajará durante una semana con la ministra de Asuntos Sociales de ese país, Matilde Fernández, para coordinar programas de cooperación destinados a los me-

nores, a las mujeres y a los ancianos de Bolivia.

El 21 al 26 de julio, Rosario Paz Zamora pasará a Francia donde visitará hogares públicos para terminar su gira donde se entrevistará con altos funcionarios de la Comunidad Económica Europea.

Destituirán aduaneros que no cumplieron recaudación

El ministro de Hacienda, Carlos Blanco, y personal de la Dirección General de Aduanas, destituirán el comportamiento de los aduaneros que no cumplieron con sus cargos, advirtió.

La evaluación a partir de este lunes de los principales responsables de la administración aduanera adelantaron "que las deficiencias de funcionamiento aplazaron en las recaudaciones".

La determinación de destituir a los aduaneros políticos del Acuerdo de Cartagena (MIR-ADN), en el cual se han realizado elevados nombramientos por conocer las necesidades para el Tesoro Nacional.

En ese marco, se han instalado en el territorio nacional, los Tambo Quemado, Villazón y Yacubita, instrucciones que manifiestan los cupos que les asignaron para el mes de junio.

De comprobarse que los administradores de aduanas no cumplieron con los cupos asignados, se procederá a la destitución de los funcionarios.

La Dirección General de Aduanas informó que del mes de junio al mes de julio, el cupo asignado a los aduaneros es de \$4.076, existiendo una recaudación de \$6.8.

"AUTOMOVIL Las mejores ventajas comprar el vehículo a sus necesidades. Ref. Artículo 100 PRESENCIA

MUTUAL LA PAZ

La Mutual de los Paceños

REBAJA INTERESES En su Mes Aniversario

MENOS 0,42 anual sobre crédito, para vivienda social, 51LHG-007 (USAID)

AHORA

15.48% anual

MENOS 1.2% anual sobre préstamos corrientes para vivienda

AHORA

20,4% anual

GERENTE COMERCIAL

IMPORTANTE EMPRESA EN LA RAMA INDUSTRIAL PRECISA LOS SERVICIOS PROFESIONALES DE UN GERENTE COMERCIAL, PARA LA CIUDAD DE LA PAZ QUE REUNA LAS SIGUIENTES CONDICIONES:

1. POSEER TÍTULO UNIVERSITARIO, CON MUCHO CONOCIMIENTO Y EXPERIENCIA EN MERCADOTECNIA.
2. BUENA PRESENCIA, CAPACIDAD DE MANDO PARA UN GRUPO HUMANO GRANDE.
3. EDAD MÁXIMA 45 AÑOS

ENVIAR CURRICULUM VITAE A CASILLA 122, HASTA EL DÍA 13-07-90.

CONVENIO AID-FSE 511/0593 CARITAS OROURO

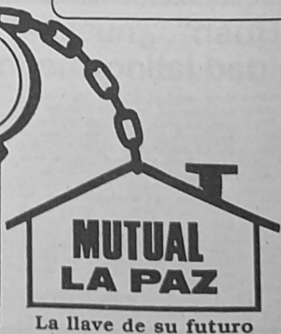
INGENIERO CIVIL

Institución Privada invita a profesionales, con amplia experiencia en la construcción de Sistemas de Agua Potable, a presentar su Curriculum Vitae y pretensión salarial, para optar el cargo de Director de Obra en la construcción del Proyecto "Hijos del Sol", ubicado en la ciudad de Oruro.

El Tiempo estimado para la ejecución de obra es de 5 meses. Los Curriculums deben ser enviados hasta Hs. 12:00 del día 12 de julio de 1990, impostergablemente, a la siguiente dirección:

INGENIERO CIVIL, CASILLA DE CORREO N° 24, OROURO - BOLIVIA

Pensamos que es la mejor manera de celebrar favoreciendo el logro del techo propio



20° Año de Fundación Julio 23 de 1970 - 1990

internacional

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, lunes 9 de julio de 1990

Latinoamérica

Pese a la violencia y el terrorismo en Colombia

Explotadores de esmeraldas suscribieron acuerdo de paz

BOGOTÁ, 8 (AP). Mientras con los asesinatos de otros seis policías continúan sin pausa la violencia y el terrorismo desatados por los narcotraficantes en Medellín, grupos armando que en los últimos siete años libraron una guerra por el control de las minas de esmeraldas de Colombia, que costó alrededor de 3.000 muertos, suscribieron un acuerdo de paz.

El acuerdo, gestado con la mediación del Obispo de Chiquinquirá, monseñor Alvaro Raúl Jarro, fue firmado por los jefes de cuatro grupos de mineros que se disputaban el control de la explotación de las minas de esmeraldas en una región oriental del país, donde viven unas 100.000 personas.

El gerente de la empresa esmeralda de Colombia (Esmeracol), José Forero Florián, anunció ayer la firma del acuerdo en un comunicado enviado a los alcaldes, dirigentes políticos y concejales de los municipios afectados por la llamada "guerra verde".

El acuerdo desactiva uno de los focos de violencia que ha afectado a Colombia en los últimos años, y las partes se comprometieron a no volver a incurrir en ningún acto de violencia, dejando en manos

de los jueces cualquier disputa o diferencia por la explotación de las minas de esmeraldas.

En enfrentamiento armado entre los mineros había provocado que miles de personas dejarán sus haciendas y viviendas para salvar sus vidas, mientras que en las zonas de lucha el transporte y los abastecimientos de alimentos y mercancías se veían severamente restringidos.

Entretanto, otros seis policías fueron asesinados entre la noche del viernes y la madrugada de hoy en la segunda ciudad de Colombia, Medellín, y municipios aledaños, informó la policía metropolitana.

Cinco de los policías fueron abatidos en ataques aislados, cuando estaban fuera de servicio, desarmados y sin uniforme, pero también dos de los atacantes fueron muertos al ser sorprendidos por una patrulla militar, cuando escapaban tras asesinar a un policía y dejar herido a otro, en el municipio de Itagüí.

Uno de los policías fue muerto ayer por pistoleros que le dispararon mientras estaba de servicio, y se desplazaba en una motocicleta, según el informe de la policía metropolitana.

En su primer año de gestión Menem dice que su gobierno es "impecable"

Buenos Aires, 8 (EFE). El presidente de Argentina, Carlos Menem, cree que el único desacuerdo de su Gobierno en el primer año de gestión fue no haber aplicado "de entrada" la política económica que rige hoy, y señaló que "en lo demás, la cosa fue impecable".

Menem, que hoy cumple un año en el poder en Argentina, hizo un balance de su administración y afirmó que ha evolucionado "en forma impresionante en el campo de la idea justicialista (peronista), no del ideologismo".

"Si no me hubiera tocado en suerte conducir los destinos de la República Argentina sin permanecer en el Justicialismo, mirando el año 1945", declaró el jefe del Estado al diario "Clarín" de Buenos Aires.

Menem recibió críticas de dirigentes peronistas que le acusan de haber dejado de lado las ideas del partido Justicialista, la fuerza política que le llevó a la presidencia, pero en su defensa sostienen que "las ideologías han muerto" y que hay que aplicar las políticas que benefician a un país y no a un sector determinado.

Vamos hacia un liberalismo donde el capital puede cumplir una función social, crear riquezas y compartir la creación de esas riquezas con el trabajo", puntualizó.

En sus primeros 12 meses de Gobierno, Menem puso en marcha una política económica que los seguidores del fallecido presidente Juan Perón rechazaron durante décadas y que ahora los conservadores y "menemistas" consideran "revolucionaria".

El presidente aplica un duro plan de ajuste con libertad en los mercados de precios y cambios y lleva a cabo un amplio programa de privatizaciones de empresas públicas para reducir el déficit fiscal.

"Al principio en el exterior no nos creían, y era lógico, porque veníamos de mentir constantemente. Después los hechos demostraron que esto iba muy en serio. Voy a utilizar una expresión que no es muy académica, pero esto no es jodida; Se acabó la fiesta", señaló Menem a "Clarín".

En pocas líneas

Congreso de la caridad
BOGOTÁ. Delegados de 22 Conferencias de América Latina e invitados especiales participaron en Bogotá el Congreso Latinoamericano de Caridad, organizado por el Pontificio Consejo del Consejo Episcopal Latinoamericano (CEPLA), el Consejo Episcopal Latinoamericano (CEPLA) y el Pontificio Consejo del Consejo Episcopal Latinoamericano (CEPLA), en el Seminario Mayor de Bogotá, bajo la dirección general del Auxiliar de Tegucigalpa, monseñor Andrés Madariaga. El Congreso, que se prolonga hasta el próximo sábado, "pretende analizar la situación de América Latina en los cinco siglos desde el nacimiento", (EFE)

Sindicatos América Latina
SAO PAULO. Unos 100 sindicalistas y representantes del movimiento popular de América Latina se reunieron en Sao Paulo este fin de semana para discutir la convocatoria de un paro general por el impago de la deuda exterior de las empresas de la región. "El paro general es posible, pues ya se han paros en Argentina, Chile, Uruguay y Brasil", afirmó Regina Decena, secretaria general de la organización del encuentro de sindicalistas, en las próximas acciones de las centrales sindicales, (EFE)

Nueva catedral en Managua
MANAGUA. El cardenal Miguel Obando y Kessedjian, papa de la nueva Catedral de Managua que sustituirá a la que fue destruida por un terremoto en 1972. El sitio escogido está medio kilómetro al noreste de la Laguna de Tipapa, donde se encuentra el centro de la ciudad. (REUTERS)

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Iglesia Católica ha dejado de existir el que en vida fue:

Don JOSE HUGO ANTEZANA MENDEZ (Q.E.P.D.)

Martha Carrasco de Antezana, esposa; Elena Jahnson de Carrasco, hermana política; tios, primos, sobrinos-nietos y demás familiares, invitados amigos e instituciones a las que perteneció en vida, EL DIARIO, AUSA, Club Boliviano, Club de Leones, Movimiento Nacionalista Revolucionario, GEBOBOL, Corporación Minera de Bolivia, Club Always Ready, asistirá a la misa de cuerpo presente a Hs. 10:30 y a la traslación de los restos mortales al Cementerio General a Hs. 11:00 a.m. el día de hoy, lunes 9 del presente.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Loayza Nº 118. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, 9 de julio de 1990

Colegio "San Antonio de Padua"

La Comunidad Educativa Antoniana, con sentimiento de comunicar, el sensible sentimiento del que en vida fue joven

Univ. Aldo Marcelo Agudo Castro Q.D.D.G.

Al adherirse al dolor de la familia Agudo Castro, invita a todos, amigos y en forma especial a los integrantes de la "Comunidad de Padres de Familia del colegio San Antonio de Padua", Facultad de Ciencias de la Comunicación, Promoción de Plata 1985, ex-alumnos, asistir a la misa de cuerpo presente en el templo de La Recoleta el día lunes 9 a Hs. 10:00 y al traslado de los restos mortales al Cementerio General.

La Asociación de Padres de Familia del colegio San Antonio de Padua tiene el profundo sentimiento de pesar y lamento por el sensible fallecimiento de nuestro digno hijo y querido amigo:

Univ. ALDO MARCELO AGUDO CASTRO (Q.D.D.G.)

Adhiriéndose al dolor de la familia Agudo Castro e invitando a todos los alumnos, padres de familia y demás instituciones que perteneció, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente en el templo de La Recoleta el día de hoy, lunes 9, a las horas 10:00 y al traslado de los restos mortales al Cementerio General.

La Paz, 8 de julio de 1990

La Asociación de Maestros del Colegio "SAN ANTONIO DE PADUA" (AMSA) profundamente comunicar el sensible fallecimiento del que en vida fue digno miembro de nuestra directiva y compañero de trabajo:

Univ. ALDO MARCELO AGUDO CASTRO (Q.E.P.D.)

Adhiriéndonos al dolor de la familia doliente, invitamos a familiares, amistades y especialmente a los trabajadores antonianos, comunidad educativa Antoniana, Promoción de Plata 1985, Facultad de Ciencias de la Comunicación - UMSA, personas placentadas, dignen asistir a la misa de cuerpo presente en el templo de La Recoleta el día de hoy, lunes 9 a Hs. 10 a.m. y al traslado de sus restos mortales al Cementerio General.

Las familias: VILLARROEL-MONTAÑO y CANDIA-MARISCAL, ante el sensible fallecimiento del joven:

Univ. ALDO MARCELO AGUDO CASTRO (Q.E.P.D.)

expresan a sus atribulados padres y familiares, su más hondo pesar, por tan infausto deceso.

La Paz, julio 9, 1990

Esta semana se renovará dirección del PC soviético

MOSCU. El proyecto de resolución y una polémica intervención del secretario general, Mijaíl Gorbachov, relacionada con la dirección del Partido Comunista de la URSS, centrarán el interés de la segunda semana de sesiones del XXVIII Congreso del PCUS que comenzará hoy, lunes. Tras la jornada de sesiones y reflexión del domingo, los más de 4.600 delegados al congreso tendrán que decidir sobre la totalidad de la renovación de la dirección del PCUS. En un momento mayoritariamente dominado por los sectores conservadores, miembros del aparato que pierden o ver reducidas sus prerrogativas, Gorbachov ha impuesto su habilidad y ascendencia política a los delegados consiente del apoyo mayoritario que le suscita su persona, tanto entre aquellos como entre los reformistas de la Plataforma Democrática.

Favoritismo por Perestroika

MOSCU. El presidente soviético, Mijaíl Gorbachov, afirmó que el proceso de "Perestroika" debe continuarse para salir de la aguda crisis por la que atraviesa el país, y agregó que tanto el partido como las relaciones laborales deben renovarse. Gorbachov, acompañado por el primer ministro, Nikolái Rákov, hizo estas declaraciones a la televisión soviética al término de una reunión que celebraron los delegados obreros y campesinos al XXVIII Congreso del Partido Comunista de la URSS (PCUS), en la que se calificaron de franca y de fuerte discusión.

Apoyan a Gorbachov

MOSCU. La mayoría de los delegados en el XXVIII Congreso del Partido Comunista de la Unión Soviética apoyó la continuidad de Gorbachov al frente del partido, según una encuesta realizada entre los delegados al conclave comunista, citada por el diario "Pravda". El diario dice que la figura de Gorbachov goza con mucho a otros posibles candidatos al frente del PCUS, aunque no detalla cuáles son los porcentajes ni quiénes son los otros posibles candidatos. Como reflejo del conservadurismo que prevalece entre los delegados, destacado por varios partidarios de la prensa soviética, la encuesta entre participantes en el Congreso revela que el 81 por ciento de los delegados es favorable al mantenimiento de Gorbachov en las fabricas y centros de trabajo. (EFE)

Cree el multipartidismo

MOSCU. El ministro soviético del Interior, Vadim Bakstín, se muestra favorable al multipartidismo limitado, aunque precisó que es pronto para retirar las fabricas, instituciones y organismos del Estado de la presencia del Partido Comunista de la Unión Soviética (PCUS). En una entrevista que publica el "Pravda" "Rabochaya Tribuna", el ministro del Interior afirmó que el "multipartidismo no significa confrontación y exclusión de la sociedad, sino la liquidación de la ideología, de la ideología, de la verdad y del

En cumbre económica de Houston

Grupo de los 7 verán posibilidad de condonar deuda a Tercer Mundo

Por Joaquín Rábago
HOUSTON (EEUU), 8 (EFE). Los siete países más industrializados del mundo estudiarán en Houston la posibilidad de condonar al menos parcialmente la deuda gubernamental de algunos países del Tercer Mundo que cumplan determinadas condiciones destinadas a poner en orden sus respectivas economías.

Según fuentes próximas a los organizadores de la decimosexta cumbre económica, que se celebra del lunes al miércoles próximos, los líderes de EEUU, Alemania Federal, Canadá, Gran Bretaña, Francia, Italia y Japón se reunirán al Club de París que reconducirá la iniciativa lanzada en la reunión de Toronto (Canadá) hace dos años para aliviar el peso de la deuda contraída con gobiernos occidentales por los países en vías de desarrollo.

La iniciativa de Toronto, debida al presidente francés François Mitterrand, beneficiaba exclusivamente a los países más pobres del África subsahariana, zona de influencia de París, por lo que su alcance ha sido más bien modesto.

Hay, sin embargo, cada vez más presiones por parte de los países del Tercer Mundo para poder negarse a los programas de reducción de su deuda oficial, que en el caso de algunas naciones como Nicaragua, Costa Rica, Perú, Bolivia, Polonia, Nigeria y Egipto, representa un importante porcentaje del total de su endeudamiento exterior.

El presidente estadounidense, George Bush, hizo el pasado 27 de junio en Washington una propuesta para la reducción de la deuda gubernamental de los países americanos en desarrollo que lleven a cabo drásticos programas de reforma económica, abran sus mercados y eliminen las trabas burocráticas y de otro tipo a las inversiones.

El secretario del Tesoro de EEUU, Nicholas Brady, autor del programa de reducción de la deuda comercial del Tercer Mundo especificó que en el caso de países con importante deuda de este último tipo, como Argentina o Brasil, tendrían que negociar con el Fondo Monetario Internacional (FMI) sus reformas económicas antes de poder acogerse a la oferta de Washington.

Algunos funcionarios estadounidenses explicaron que la propuesta de condonación parcial de la deuda de los gobiernos latinoamericanos afectaría sobre todo a los 7.000 millones de dólares que representan los llamados "préstamos concesionarios" (la condiciones muy ventajosas y destinadas sobre todo a facilitar la compra de productos agrícolas norteamericanos) concedidos por Estados Unidos.

Polonia, entre los países del Este de Europa, y Egipto, entre los africanos, pretenden que se extienda al alcance de las propuestas de condonación de la deuda gubernamental, y el propio presidente del Banco Mundial, Barber Conable, hizo el jueves en Washington un llamamiento en ese sentido.

Según esa institución financiera multilateral, los ahorros anuales en el servicio de la deuda oficial de los países que pudieran beneficiarse de la iniciativa de Toronto no superarían los 450 millones de dólares anuales, aproximadamente un dos por ciento del endeudamiento exterior total de esa naciones.

Resto del Mundo

Chad, primeras elecciones
CHAD. Este país asediado por la guerra efectuó sus primeras elecciones pluripartistas desde su independencia en 1960, y 436 candidatos pro gubernamentales aspiran a 123 escaños en una nueva asamblea nacional. "Democracia, aquí estamos", declaró un entusiasta locutor a través de la Radio Estatal, que informó que los comicios se desarrollaban en calma y ordenadamente en todo el país. (AP)

Inundaciones en India
NUOVA DELHI. Fuertes lluvias caídas durante la semana pasada en las regiones occidental y norte de la India han causado la muerte de por lo menos 74 personas y derribado centenares de casas, dijeron versiones de prensa. En Bangladesh, unas 500.000 personas estaban sin hogar o asiladas debido a las inundaciones. La agencia de noticias Press Trust of India (PTI) dijo que helicópteros de la Fuerza Aérea estaban dejando caer paquetes con alimentos a aldeas aisladas en el estado de Rajasthan en el oeste del país, donde las lluvias causaron la ericción del río Jajori. Por lo menos 24 personas se ahogaron en el Estado. (AP)

Crisis en Vietnam
HANOI. Vietnam encara una crisis económica por la enorme reducción en la ayuda de la Unión Soviética y Europa Oriental, sus únicos aliados importantes en la última década.

Como advertencia a autoridades comunistas

Mineros soviéticos decretarán un paro

MOSCU, 8 (REUTERS). Mijaíl Gorbachov parece tener garantizado su puesto de timonel en el Partido Comunista Soviético, pero enfrenta el signo de tormentas a bordo y tormentas acechan en el horizonte.

El líder de Kremlin ha logrado, hasta ahora, imponer la fuerza de su personalidad en las sanciones del 28º Congreso del Partido Comunista de la Unión Soviética (PCUS) que se celebra en Moscú.

Conservadores y reformistas radicalizados han prometido respaldar su candidatura en la elección del miércoles que lo confirmaría como jefe partidario.

En las seis jornadas de intenso debate, Gorbachov y sus aliados lograron frecuentes victorias sobre los delegados conservadores, que resisten el ritmo de los cambios.

Pero la suerte de Gorbachov depende, en última instancia, de la composición del nuevo Comité Central, cuyos 249 miembros serán elegidos por el Congreso.

Gorbachov reconoció por su talento táctico, logró revertir el sábado una moción de los delegados que proponía evaluar individualmente el desempeño de cada miembro del Politburó.

Este procedimiento podría haber representado una humillación para sus aliados y agudizado el enfrentamiento de las filas del partido.

Pero muchos observadores soviéticos creen que el líder reformista logrará evitar que una minoría conservadora controle la elección del nuevo Comité Central.

No creo que pueda registrarse un vuelco positivo en los próximos días", dijo Vyacheslav Shostakovsky, dirigente del grupo reformista Plataforma Democrática.

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue:

† Don JOSE HUGO ANTEZANA MENDEZ (Q.E.P.D.)

Martha Carrasco de Antezana, esposa; Elena Jahnsen de Carrasco, hermana política, los tíos, primos, sobrinos, sobrinos-nietos y demás familiares, invitan a los amigos e instituciones a las que perteneció en vida, en forma especial a EL DIARIO, Club Always Ready, Corporación Minera de Bolivia y GEOSOL, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente que se oficiará a las 10:30 a.m. el día de hoy lunes 9 del presente a las 11:00 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Loayza Nº 118. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. FUNERARIA "A" VALDIVIA OF. FIGUEROA 766 (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) TEL. 353630-325254.

COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS DE SANTA CRUZ (COTAS LTDA.)

LE RECUERDA :

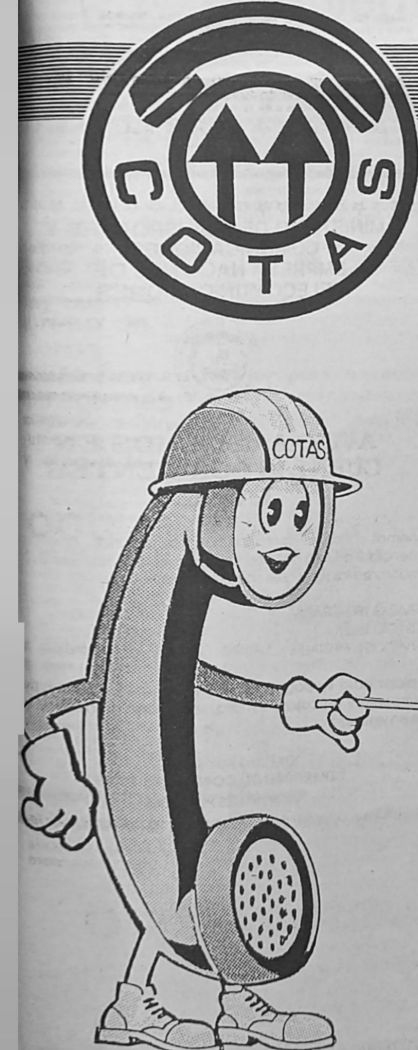
Que a partir del 2 de Julio pasado entró en funcionamiento el sexto dígito en la marcación telefónica de la ciudad de Santa Cruz. Así los teléfonos con prefijos 2, 3, 4 y 5 ahora son 32, 33, 34 y 35, seguidos de la misma numeración actual, tal como se muestra en este cuadro :

32-1289 33-4050 34-6323 35-2534

Motivo de este cambio el código de acceso a la ciudad de Santa Cruz es 03 en lugar de 033

COTAS LTDA.
30 años

... DE EFECTIVO SERVICIO EN TELEFONIA



En la zona de Chacaltaya. Se ahogaron 4 personas en Las 7 Lagunas

En la mayor de "Las 7 lagunas", ubicada en el cerro de Chacaltaya, se registró este fin de semana un accidente y a causa del cual se ahogaron cuatro personas.

Según el parte oficial de la unidad policial de Radio Patrulla 110, a horas 15,05 del pasado sábado, esa repartición recibió un llamado dando alerta sobre la existencia de un cadáver en "Las 7 lagunas", a unos 6 kilómetros de la Ciudadela Ferroviaria.

La unidad móvil que se constituyó en el lugar de los hechos, constató la existencia de dos cadáveres: uno de Ricardo Vacarezza Rodríguez, de 32 años de edad, jefe de personal de AADAA.

El otro cadáver no fue identificado. Pertenecía a un joven de aproximadamente 19 años de edad, de sexo masculino. Vestía: visera roja, camisa blanca, buzo deportivo azul, medias blancas, zapatos de tenis de color azul, marca Adidas.

El informe de 110 añade que se supo que habían otros dos cadáveres, pero que hasta el momento no fueron encontrados, no obstante la colaboración debuzos de la Armada Boliviana y la participación de efectivos de la unidad de Bomberos.

Según el parte, se supone que uno de los muertos sería Juan Carcelo Cano, de 16 años, estudiante del 1º medio "C" del colegio 18 de Mayo. El otro sería Erick, aunque no se tienen más datos.

El informe agrega que existe un sobreviviente al accidente: se trata de Julio César Clavijo Rodríguez, de 17 años, estudiante del colegio 18 de Mayo.

El accidente se habría producido debido al mal estado del bote que alquilaron, de modo que esa pequeña embarcación empezó a hundirse cuando se encontraba al medio de la laguna.

En la unidad de Bomberos se informó que las labores de búsqueda de los otros cadáveres continuarán hoy.

Vicepresidente de YPFB:

Producción de hidrocarburos líquidos está en aumento

La producción de hidrocarburos líquidos en la empresa estatal del petróleo, tuvo un considerable aumento en junio del presente año, informó el vicepresidente de Operaciones de YPFB, Mario Arenas.

El nivel de producción nacional que hasta mayo tenía un promedio diario de 25.832 barriles, en junio ese promedio alcanzó 28.703 barriles, incluyendo lo que producen las contratistas Tesoro y Occidental.

El informe añade que la mayor incidencia corresponde a Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, pues de un promedio de

21.864 barriles diarios en mayo, pasó a 24.645 barriles en junio.

Arenas añadió que en junio pasado, se alcanzó una producción diaria máxima de 29.434 barriles de hidrocarburos líquidos.

De acuerdo a las explicaciones de Arenas, el incremento conseguido se debe al cumplimiento del programa de perforaciones de desarrollo en los principales campos productores de YPFB, como La Peña, Vuelta Grande, San Roque, Vibora, Cascabel, Siriri y Otros.

Por otra parte, esta autoridad afirmó que la empresa está realizando trabajos para completar

instalaciones de superficie y pozos de desarrollo en los campos de Yacapani y Humberto Suárez.

El vicepresidente de Operaciones anunció que como parte de las labores que se ejecutarán este año, próximamente comenzarán las operaciones correspondientes al proyecto de Trampas Estratigráficas, con la perforación simultánea de los tres primeros pozos de un total de 22.

Finalmente, informó que en la zona de Boomerang se encuentran trabajando seis equipos, que realizan labores de perforación exploratoria y perforación de pozos de desarrollo.

PRODUCCIÓN DE HIDROCARBUROS LÍQUIDOS MILLES DE BARRILES

Periodo	Y. P. F. B.	CONTRATISTAS				TOTAL NACIONAL		
		Petróleo Condens. Gas. Nat.	C.L.P Plantas	TOTAL	Promedio BPD	Petróleo Condens. Gas. Nat.	Promedio BPD	TOTAL
1985	5654,4	1540,7	7195,1	19712,6	2183,5	5982,2	9378,6	25494,8
1986	5068,1	1441,5	6509,6	17834,5	1883,5	5159,7	8392,9	22994,2
1987	5884,9	1593,6	7480,5	20384,9	1519,0	4161,6	8959,5	24546,6
1988	6283,2	1459,2	7742,4	21154,1	1480,6	3498,9	9023,0	24653,0
1989	6663,4	1578,4	8241,8	22580,3	1237,6	3987,9	9479,4	25971,0
90	548,4	158,2	706,6	22793,5	114,0	3677,4	820,6	26471,0
90	488,0	127,6	615,6	21886,0	110,7	3951,6	726,3	25939,6
90	540,0	129,4	669,4	21593,5	112,7	3635,5	782,1	25229,0
90	528,7	111,7	640,4	21345,4	109,6	3653,3	750,0	24978,6
90	531,2	140,6	677,8	21864,5	125,0	3967,7	800,8	26832,0
90	569,4	169,9	739,3	24645,0	121,7	4058,0	861,0	28703,0

Cooperativistas buscan alianza con periodistas

Cooperativistas mineros iniciarán este lunes reuniones con el ministro de Minería, Walter Soriano Lea Plaza, en procura de obtener nuevas áreas de trabajo.

Asimismo, anunciaron que buscan consolidar una alianza con periodistas y cocaleros para la defensa

de los recursos naturales del país.

El titular de Minería, en un ampliado nacional de cooperativistas, asumió el compromiso de iniciar una ronda de conversaciones con dirigentes de la Federación Nacional de Cooperativas Mine-

ras, para estudiar las posibilidades de atender sus demandas.

Las conversaciones comienzan este lunes y tendrán un plazo de siete días, tiempo en el cual, el ministro Soriano debe entregar una respuesta definitiva sobre el pedido de nuevas áreas de trabajo (ANF).

Según informe técnico de la Cancillería. Aguas internacionales de Lauca no fueron desviadas

Las aguas del río Lauca, en la frontera de Bolivia con Chile, no fueron desviadas de su cauce, y la disminución de su caudal observada durante el presente año obedece a "variaciones climáticas desfavorables", afirma un informe de la comisión técnica creada por la Cancillería de la República.

En 1982 dichas aguas internacionales fueron desviadas por el gobierno chileno, para el riego de los valles de Azapa, en el norte de ese país. Dicha acción inconsulta originó que el ex presidente Víctor Paz Estenssoro rompiera relaciones diplomáticas con Chile.

En febrero del presente año, la Federación de Ganaderos del Altiplano, denunció la alteración del caudal del río Lauca, que integra la Cuenca del Altiplano.

La preservación del volumen de estas aguas internacionales es fundamental -según los dirigentes campesinos de la región- para el equilibrio del ecosistema. A raíz de las mencionadas denuncias la Cancillería de la República,

conformó una comisión interinstitucional de especialistas en hidrología, geología y ecología, que realizó un recorrido por la zona limítrofe del hito XX y la cuenca del río Sajama, de cuyo trabajo se determinó la necesidad de complementar la inspección en territorio chileno.

Posteriormente, la Cancillería conformó una segunda comisión integrada por una comisión técnica de Chile, que realizó una inspección que abarcó 12.000 kilómetros cuadrados en la cuenca del río Lauca y ambos flancos de

la Cordillera Occidental. El informe de la comisión establecida de 1982, debido a la gestión de Chuquibambilla, trasvasa anual de los ríos Lauca, es de los blicos por segundo, se se estableció que otras obras de este

Como consecuencia de las obras se deterioró la aridez de la zona del río Lauca y la hualpa y Litoral de Oruro. También se deterioró el lago Colpas, que es un ambiente de regadío.

Según el informe, la tendencia al deshielo en el norte, del lago, con posibilidad de afectar el equilibrio global.

Por estas causas la Cancillería de la base al informe, preservar el sistema de la cuenca altiplánica, mediante la red hialpa, en el río Sajama, en el primer orden es Huachacalla. También se debe la rehabilitación de meteorológicas para las aglomeraciones químico de las aguas.

La familia de la que en vida fue ejemplar esposa, abnegada, adorada abuelita:

Sra. BLANCA TRINIDAD MURGUIA TORREZ Vda. de VILLACORTA (Q.E.P.D.)

Trinidad Vda. de Murguía, madre; Rolando, Vilma, Rosario, Alfonso y Karina, hijos; Erika, Lilia, Estany Miguel, Nidia, Marina, Juan, Teresa, Quintín, Augusto, hermanos; Silverio, Aldo, Miguel, Wilton, Laila, Verónica, Pablo, Olenia, Ariana y Brenda, nietos; los primos, sobrinos y demás familiares que ruegan a sus amistades se dignen asistir a la misa de cuerpo a Hs. 10 a.m. y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de mañana martes a Hs. 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la Av. 15 de Abril N° 135 Villa Filma. Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. FUNERARIA "A" VALDIVIA. OF. FIGUEROA 766 TELS. 3338 372015.

MINISTERIO DE TRANSPORTE Y COMUNICACIONES
EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES



AVISO A USUARIOS DE CUENTAS CORRIENTES LA PAZ

Ponemos a conocimiento de nuestros usuarios, que a partir del día 9 de julio del año en curso, están dispuestas sus cobranzas las siguientes facturaciones:

SERVICIO TELEGRAFIA
SERVICIO TELEX
SERVICIOS ESPECIALES

El plazo para su pago vence en fecha 27-07-90, puntualmente y en caso de mora, se aplicarán sanciones en vigencia.

La Paz, julio de 1990
DEPARTAMENTO COBRANZAS-ENTEL
RELACIONES PUBLICAS

Fiestas de Julio 90

ORGANISMO DE DESARROLLO

Requiere contratar el siguiente personal para desempeñar funciones en el área rural del Departamento de Cochabamba.

1. ARQUITECTO, con título en Provisión Nacional, mínimo 5 años de experiencia en diseño y construcción de obras civiles.
2. COMUNICADOR SOCIAL, con título en Provisión Nacional, experiencia mínima de 5 años en el área de comunicación, dominio del idioma quechua.
3. INGENIERO AGRONOMO, con título en Provisión Nacional, experiencia mínima de 5 años en cultivos tropicales, horticultura y piscicultura, experiencia en organización campesina. Dominio del idioma quechua.
4. ADMINISTRADOR DE EMPRESAS, título de Economista, Administrador de Empresas o Ingeniero Industrial en Provisión Nacional, Experiencia mínima de 5 años en gerencia de plantas agroindustriales y/o gerencia de producción.

Asimismo, solicita TRANSPORTISTA Y/O EMPRESAS CONSTRUCTORA para transporte de ripio en la zona del Chapare. Enviar propuestas de costos por m3 (metro cúbico) kilómetro recorrido y opcionalmente considerando acopio y carguío.

Todas las solicitudes deberán ser enviadas hasta el día lunes 16 de los corrientes, casilla N° 2755 Cochabamba-Bolivia.



Cooperativa de Teléfonos Automáticos La Paz Ltda.

CITACION

Se cita con carácter de URGENCIA a los señores Miembros del Comité Electoral, a la reunión que se llevará a cabo el día lunes 9 de julio a Hs. 17:00 en la Sala de Reuniones del Consejo Administrativo (1er. Piso) Edificio Gran Centro.

Julio, 6 de 1990
EL PRESIDENTE

SUBPROYECTO DE PROTECCION DE ETNIAS Y RECURSOS NATURALES RENOVABLES MACA-BID

REQUIERE LOS SERVICIOS DE CONSULTORIA DE UN PROFESIONAL DENDROLOGO PARA REALIZAR TRABAJOS DE CAMPO EN EL AREA DE LA RESERVA FORESTAL DEL "CHORE", POR UN PERIODO DE DOS MESES, A PARTIR DEL 01 DE AGOSTO DEL AÑO EN CURSO.

LOS INTERESADOS FAVOR ENVIAR CURRICULUM VITAE HASTA EL 20 DE JULIO A LA CASILLA N° 4064, SANTA CRUZ.

PARA MAYOR INFORMACION COMUNICARE POR LOS TELEFONOS: (0932) 2007 (0932) 2032

Buena Vista, julio de 1990

OBRAS DE HOY:

- Centro Integral de Salud "8 de Diciembre" TEMBLADERANI
- Graderías Calle Zudañez COTAHUMA
- Asfaltado Calle Cochabamba ZONA CENTRAL

MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

20 OBRAS MAS

¡La Paz para UN MILLON!

ENPAS revela antecedentes sobre la extrema pobreza

La desnutrición afecta al 50% de la población infantil

CHABAMBA. 8 (PRESENCIA). La Oficina de Pastoral Social del Secretariado de Estudios Sociales de la Conferencia Episcopal de Bolivia, reveló hoy que el 50% de los niños en edad escolar sufren de desnutrición, cuyo factor es considerado el principal elemento de la alta mortalidad infantil en Bolivia.

La oficina especializada en estudios sociales afirmó, en un documento difundido oficialmente, que la desnutrición es la consecuencia de la situación de extrema pobreza.

Los datos están contenidos en el estudio de la Oficina de Pastoral Social del Secretariado de Estudios Sociales de la Conferencia Episcopal Boliviana que, en conjunto con el Movimiento de Liberación Cristiana (MOSOC), impulsa una campaña en favor del niño desnutrido.

De acuerdo a la información, el Ministerio de Previsión Social y Salud Pública ha determinado un déficit de calorías en más del 15% de las proteínas en un 40%, de la proteína promedio. Este porcentaje es elevado en áreas rurales, donde a lo anterior, señala que presentan peso y talla menores al promedio normal y limitaciones en la alimentación de los niños. "La alimentación calórica es deficiente en calorías, proteínas animales, calcio, vitaminas y otros por el escaso consumo de carnes, leche y sus derivados, hortalizas, frutas,

prevalencia del déficit de calorías a nivel nacional se descompone, sin embargo, se presume que es elevada, principalmente en

En Santa Cruz se ha encontrado una situación de desnutrición en el 33,5% en la zona urbana y el 45% en el área rural, las mayores porcentajes de desnutrición severa se encuentran entre los 6 y 24 meses de edad. Coincide con el destete y la sustitución del seno materno por alimentos sólidos, sus nutrientes poco adecuados, falta de higiene y procesos infecciosos

corrientes en un desnutrido. El análisis de la situación de desnutrición en esta situación es un doble porcentaje de desnutrición en relación a los llanos. Los datos anteriores, se informaron para planificar la política de solidaridad por la vida y la salud del niño bajo el lema "La esperanza de Bolivia, crear sano" mediante la

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).

El apoyo a las voluntarias del Centro de Nutrición (CENI).



Niños.- Organismos de la Iglesia Católica Boliviana revelan que el 50% de la población infantil está afectada por el fenómeno de la desnutrición.

Gobierno anula tenencia de tierras en territorio Sirionó

TRINIDAD. 8 (PRESENCIA). El Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios instruyó a la prefectura del Beni que disponga la anulación de toda compra-venta de tierras colindantes con la comunidad sirionó El Ibiato, en esta provincia Cercado, mientras concluyan los estudios para determinar la justicia de un reclamo territorial de esa etnia.

La instrucción fue difundida aquí, en base a una carta que firma el subsecretario de Recursos

Naturales Renovables y Medio Ambiente, Gerardo Aguirre, al prefecto Rubén Aponte, y a raíz de una denuncia de los representantes de El Ibiato.

La solicitud recuerda la vigencia de una resolución ministerial, del 21 de mayo de este año, donde se prohíbe la adjudicación y venta de propiedades agrícolas o ganaderas en el cantón San Javier, donde está ubicada la comunidad de los sirionó. En concreto se refiere a la supuesta transfe-

rencia de una propiedad del señor Hernán Justiniano al doctor Luis Artega, cuya superficie es reclamada por los indígenas. Artega es presidente del Colegio de Abogados del Beni.

Paralelamente, la UTB comunicó al ministro Mauro Bertero la autorización del Consejo Universitario para vender al MACA sus propiedades "Montecarlo" y "Jamaica", colindantes con El Ibiato, con la condición de que sean donadas a los sirionó.

CORDECH en defensa de Vuelta Grande

SUCRE. 8 (PRESENCIA). La irracional e irresponsable explotación del campo petrolero Vuelta Grande, ubicado en la provincia Luis Calvo, provocará pérdidas cuantiosas a la economía de la región, por lo que Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) debería indemnizar al Departamento, según opinión captada aquí por PRESENCIA en medios civiles y dirigentes de instituciones de Chuquisaca.

El Departamento basó sus expectativas de progreso y planes de desarrollo en la producción del reservorio, vislumbrando de acuerdo a las proyecciones de YPFB ingresos de hasta 250 millones de dólares, en los veinte años de vida útil y productiva de Vuelta Grande. (Chuquisaca 2.0107)

"Pero aconteció que en los últimos meses del año, como resultado de la perspectiva ilusoria de las regalías petroleras por la reducción de los volúmenes a los que llegó Vuelta Grande, pasando de 3.500 barriles de líquidos, hasta 2.700 barriles, como consecuencia de problemas en las compresoras de la planta de reinyección de gas", añade.

La empresa estatal ha contratado a consultoras especializadas para que reformulen un nuevo modelo matemático del campo, y ha redoblado sus esfuerzos para elevar y potenciar la producción hasta 3.500 barriles, que ha sido el promedio de las últimas semanas, tal cual advirtió a PRESENCIA, el superintendente del Distrito ODS-Sur, Germán Groc.

Fuentes fiables, al ser consultadas, revelaron que los problemas técnicos se remontan a 1986, cuando en Vuelta Grande, por espacio de algunos meses, la producción alcanzó volúmenes de hasta 5.000 barriles diarios de condensado. "Las proyecciones iniciales de YPFB, hace más de diez años, cuando fue descubierta la estructura, eran de 7.000 barriles diarios de crudo".



Oraciones

Oraciones del deceso del Cardenal Primado de Bolivia, A más de una semana del deceso del Cardenal Primado de Bolivia, el monseñor José Clemente Maurer, la capilla donde se encuentra el sarcófago de su eminencia, continúa siendo escenario de manifestaciones religiosas por parte de centenares de católicos que acuden a la Catedral Metropolitana.

El templo principal de la ciudad de Sucre, fue colmado nuevamente cuando al arzobispo de la arquidiócesis, Mons. Jesús Pérez, presidió una eucaristía al recordar los nueve días del fallecimiento de quien una eucaristía de Sucre por más de 33 años. "En silencio escuchamos la palabra del que fuera pastor Bueno de esta arquidiócesis, de ese testimonio es de una gran profundidad y tiene enseñanzas para todos los sectores de la sociedad", dijo.

La Paz

Gabinete se reúne el viernes 13 en El Alto

El gabinete Ministerial itinerante del presidente Jaime Paz Zamora sesionará en la ciudad de El Alto de La Paz el día 13 de este mes, donde no sólo conocerá las demandas de esa región, sino resolverá algunos de sus problemas, anunció hoy el ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández.

El gobierno central decidió, dentro de una "política de contacto directo" con la población del país, trasladar las sesiones del Gabinete ministerial a las distintas poblaciones, aunque no sujeta a un cronograma de visitas.

El viernes pasado, el presidente de la nación y sus ministros de Estado se reunieron en Cobija, Pando, donde conocieron de cerca las necesidades regionales y ofreció soluciones a varias de sus demandas económicas, sociales y de integración.

El ministro Fernández calificó de positiva dicha reunión con autoridades de Pando, experiencia que será repetida el 13 de este mes en la ciudad de El Alto de La Paz.

Posteriormente, el presidente Paz Zamora determinará dónde será la próxima sede de la reunión del gabinete ministerial.

La práctica de las sesiones del gobierno en "una política de contacto directo" causó en el jefe de Estado una impresión positiva, que valdrá la pena repetir la experiencia en otra ciudad de la república, declaró Fernández.

Sin embargo, estas visitas no estarán sujetas a "un cronograma estricto", sino a las condiciones de disponibilidad de tiempo del poder ejecutivo, señaló.

Aclaró que las sesiones del gabinete ministerial en las distintas regiones no tendrán un carácter de ofrecimientos, sino de preparación de proyectos de desarrollo regional (ANP).

Alcaldía coordina con barrios recojo de basura

La Alcaldía de La Paz, en coordinación con juntas vecinales y pobladores de diversos barrios, lleva adelante el programa de "Conservación del Medio Ambiente y Recojo de Basuras".

Este domingo 8, se llevó a cabo este programa en el Distrito Este de la ciudad, que comprende las villas Copacabana, San Antonio, Armonía y otros.

El municipio reconoce que el manejo de los residuos sólidos es responsabilidad de la Alcaldía, y el trabajo está a cargo de la Dirección de Saneamiento Urbano.

La ciudad de La Paz, con una población de aproximadamente un millón de habitantes, genera más de 500 toneladas de basura por día, con una producción per cápita de 0,5 kilogramos por habitante.

La actual capacidad de la Alcaldía le permite cubrir un máximo de 70% de la recolección de basura (unas 350 toneladas por día), quedando un déficit de 150 toneladas, especialmente en los barrios periféricos.

Con la finalidad de superar en parte esta deficiencia, se recurrió al programa de "Limpieza por alimentos", auspiciado por ADRA-Bolivia, que permite recoger unas 40 toneladas de basura por día.

Otras 50 toneladas están siendo recolectadas y transportadas mediante la instalación de 36 contenedores, de 5 metros cúbicos de capacidad cada uno, ubicados en los barrios periféricos.



Pozos de agua para Santiago de Collana

El día 5 del presente mes, CORDEPAZ entregó 13 de los 30 pozos que había proyectado para la localidad de Santiago de Collana, provincia Aroma. Los pozos se construyeron con el fin de combatir los efectos de la sequía que azota la zona y fueron dotados con sus respectivas bombas manuales.

Según informes proporcionados por esa municipalidad, la cooperación de la Comunidad Económica Europea (CEE) y CORDEPAZ hicieron la entrega como parte del programa de inauguración de obras en homenaje a las fiestas julias.

Mutual La Primera rebaja tasas de interés

En los últimos 10 meses, la mutual de ahorro y préstamo La Primera, redujo las tasas de interés de sus créditos para la construcción de viviendas, de 24% a 18%.

Según informes proporcionados por esa mutual, la rebaja de las tasas de interés obedece a un esfuerzo destinado a impulsar el sector de la construcción de viviendas de interés social.

La nueva tasa de interés, vigente a partir de la presente semana, está acompañada con otra determinación: tiene un plazo de cinco años. Luis Pérez Salomón, presidente del directorio de La Primera, dijo que esta es una medida única en el mercado de dinero de La Paz.

Por otra parte, Pérez añadió que de esta forma la Primera demuestra su confianza en la situación económica nacional y su fe en el país.

El informe de los ejecutivos de la mutual señala que en estos 10 meses también se eliminaron las comisiones que se cobraban a los beneficiarios de los préstamos, porque encarecían los créditos.

Pérez Salomón se refirió también a los efectos multiplicadores de los préstamos que se conceden al sector de la construcción, pues de manera complementaria se reactivan las actividades de las ladrilleras, fabricas de cemento, estuqueras, comercializadoras de hierro y sanitarios y otros sectores.

El mayor efecto benéfico se encuentra en la generación de empleo, tanto en la construcción propiamente dicha, como las áreas complementarias.

Finalmente, se refirió a otro hecho de importancia: la mutual ofrece el servicio de supervisión de obra en forma gratuita, a cargo de profesionales que trabajan en esa institución. Este trabajo de control técnico y económico, reiteró, no tiene ningún costo para el beneficiario, pero le permite superar problemas que podrían encarecer la obra.

LOS COMITES CIVICOS DE LA GRAN CHIQUITANIA ANTE UNA FALSA LEYENDA Y EN DEFENSA DE LOS INTERESES REGIONALES

NOSE HEMOS VISTO EN LA NECESIDAD DE REPETIR EN FECHA 5-7-90 LA PROPIA SOLICITADA DE UN GRUPO DE ASOCIADOS A LA CAMARA DE PRODUCTORES DE DURMIENTES, SOLO PARA REFRESCAR A LA OPINION PUBLICA LAS GRAVES INCOHERENCIAS Y TERGIVERSACIONES EN LAS CUALES HAN INCURRIDO ESTOS SEÑORES; LAS MISMAS QUE DESVIRTUAMOS EN ESTE DOCUMENTO QUE ES CLARO Y CONTENTIVO.

Debido al intento de un sector privilegiado de personas por manipular a funcionarios e instituciones del Estado y a la opinion pública en general mediante solicitudes publicadas por los medios de prensa, nos vemos en la imperiosa necesidad de responder por los mismos medios, saliendo en defensa de nuestra región Chiquitania, la cual se ve amenazada por las maniobras de un reducido grupo de aliados a la Cámara de productores de Durmientes que conforma una Sociedad de Responsabilidad Limitada acto que se publicó en el matutino El Deber el día 15 de mayo de 1990, plagando el nombre de la ciudad Cámara. Estas personas no han dubitado en valerse de prebendas políticas a través del apoderado legal de dicho grupo Sr. L. Fernando Eid Rivero, quien adoptando una posición arrogante y prepotente debido al parentesco que lo une (según él) con un alto dirigente político que lleva el mismo apellido; pretendió cambiar disposiciones legales vigentes para la adquisición de durmientes de Quebracho Colorado, para tal objetivo hizo gala de su poder político amedrentando a Instituciones y funcionarios públicos, sin embargo, al no prosperar su incorrecta posición tuvo que recurrir a la falacia y la mentira que hoy nos ocupa responder. No sin antes prevenir a los interesados detractores del Quebracho Colorado originario de la Gran Chiquitania, que son varios miles de familias que subsisten en nuestra región gracias a la explotación de este noble maderal en la producción de durmientes, y por ende no permitamos el atentar contra sus fuentes de trabajo.

ANTECEDENTES

Ante la necesidad de la Empresa Nacional de Ferrocarriles de contar con el aprovisionamiento de 250.000 pzas. de durmientes de Quebracho Colorado, en vista de las innumerables presiones políticas, familiares y de todo tipo, y por tratarse de una importante erogación económica para el Estado; el Ministerio respectivo muy acertadamente contrató la asistencia de la Oficina de Servicios para Proyectos de las Naciones Unidas (PNUD-OSP), para que sea esta Institución la encargada de licitar públicamente la adquisición de dichos durmientes, y de esta manera beneficiar al país antes que a empresas y/o sectores políticos-partidarios.

Para cumplir con este cometido el PNUD /OSP recurrió a la aplicación de la Norma Boliviana vigente 271-78 elaborada el año 1978 por la Dirección Gral. de Normas y Tecnología del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo, la cual tiene como objetivo establecer las especificaciones técnicas para la licitación de durmientes de Quebracho Colorado. Esta norma fue creada y establecida legalmente luego de un análisis profundo, y de haber realizado estudios y pruebas físico-mecánicas sobre el tema, por las siguientes entidades: Empresa Nal. de Ferrocarriles, Corp. Minera de Bolivia, Soc. Ingenieros de Bolivia, Universidad Mayor de San Andrés, Secretaría Gral. de Integración, Cámara Boliviana de la Construcción; quienes apelaron adicionalmente a una amplia bibliografía nacional e internacional al respecto, como ser: Comisión Panamericana de Normas Técnicas (Durmientes de Quebracho Colorado Schinopsis spp), Inst. Argentino de Racionalización de Materiales, Inst. Uruguayo de Normas Técnicas, Dirección Gral. de Normas Técnicas, Empresa Nacional de Ferrocarriles (Pliego de Especificaciones Técnicas durmientes de madera 1972). Especificaciones para la compra de durmientes comunes (Chile 1.969), Ministerio de AACC (Informe sobre el reconocimiento de densidad Schinopsis spp 1.975), Specification for Cross Ties (Area 1.954); aparte de muchas otras referencias, formándose un grueso legajo de respaldo técnico - científico sobre la referida norma. Por lo tanto y de acuerdo a esta norma, que textualmente dice: "ESPECIFICACIONES DE MADERA", "Los durmientes de Quebracho Colorado corresponden en su totalidad a la especie de nombre botánico Schinopsis spp no admitiéndose durmientes de ninguna otra especie", queda claramente establecido de que todas las especies de Schinopsis spp son aptas y adecuadas para la producción de durmientes.

Cabe hacer notar la extrañeza que nos ha causado la mención que ellos hacen en su solicitud de la norma boliviana vigente anteriormente mencionada, puesto que han intentado por todos los medios de hacer cambiar precisamente esta norma a la que ellos se refieren, valiéndose de toda clase de artimañas y presiones, utilizando inclusive el poder de dos diputados que los protegen no sabemos con que fines y/o intereses, la acción incoada por la Cámara; cuyos nombres en su oportunidad y si es necesario haremos público; dicha situación consta en el memorial presentado por el apoderado de la Cámara Sr. L. Fernando Eid Rivero, pidiendo la revisión y cambio de la norma vigente, para que ésta solamente establezca como apta la especie que ellos explotan (Schinopsis Lorentzii) que es una de las especies de Schinopsis spp.

Ante esta serie de presiones, la Dirección de Normas y Tecnología de acuerdo a procedimientos oficiales para elaborar y aprobar normas técnicas, citó a todas las entidades llamadas por Ley a participar en la decisión para revisar o cambiar una norma, habiendo el quórum correspondiente se realizó la reunión en fecha 14 de mayo de 1990 a Hs. 15:20, donde se llegó a un consenso general de no modificar la norma por carecer de base sólida y respaldo técnico - científico para ellos, situación que consta en el acta de la mencionada reunión, que en una de sus partes dice: "... debe mantenerse la norma tal cual está, puesto que modificarla o especificar la especie Lorentzii, limitaría a esta especie solamente las compras de ENFE". Mas aún, dichos delegados expresaron su preocupación indicando que "la norma es parte y siempre ha sido tomada en cuenta en las licitaciones". Además en otra parte el acta a textualmente dice: "los delegados del CDF también indicaron que análisis efectuados en la Argentina por un experto en la materia indican que el conjunto de especies (Schinopsis spp) tienen una calidad comercial y tecnológica con aptitudes y comportamientos similares".

Con esto queremos demostrar que el Sr. Eid por justificar ante sus mandantes y ganar su comisión a toda costa, se valió de todos los medios para ponerle nombre y apellido a la referida Licitación, para que esta solo favorezca a un grupo privilegiado que hoy todavía pretende seguir monopolizando la explotación del durmiente, cosa que han hecho durante más de cuarenta años, y amparándose en dicha cámara han sobreexplotado la riqueza forestal de la zona del Chaco, tal que hoy en su afán de continuar explotando talan árboles que no han alcanzado su madurez, logrando en muchos casos extraer solamente un durmiente por árbol, y por lo tanto la calidad de este durmiente en cuanto a durabilidad y resistencia está muy por debajo del de un durmiente extraído de un árbol

que ha alcanzado su completa madurez. Dentro del espíritu de la pausa ecológica histórica, se debería prohibir por un determinado tiempo la sobre-explotación de la especie tradicionalmente aprovechada que es el Schinopsis Lorentzii, y que de ser la única especie apta para durmientes según ellos pretenden, se tendría a corto plazo que pensar en la posibilidad de importar durmientes para cubrir nuestras necesidades internas.

Cabe aclarar que los productores de durmientes de la Gran Chiquitania, zona que cuenta con una inmensa riqueza forestal no explotada de la especie Schinopsis spp, pese a los grandes esfuerzos que hicieron durante muchos años, no fueron aceptados por la mal llamada Cámara Nacional de Productores de Durmientes; puesto que la misma alberga a un grupúsculo de personas que monopolizaron la comercialización de durmientes, empero, con la abolición de los monopolios estas personas al tener que entrar al juego de la oferta y la demanda, se han visto seriamente amenazados en sus intereses particulares. No inverosímil en este caso, es que existen empresas asentadas en la Gran Chiquitania que son afiliadas a la verdadera Cámara, y sin embargo han recurrido a nuestra riqueza forestal para cumplir importantes contratos de exportación de durmientes.

Como bien ellos indican en su solicitud, que el Centro de Desarrollo Forestal dependiente del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, es la única institución encargada de autorizar la explotación y comercialización de los recursos madereros del país, tenemos a bien aclararles que dicha entidad ha otorgado repetidas veces y durante muchos años diferentes certificaciones que convalidan el valor, nobleza y calidad de la especie de nuestra madera, la cual siempre ha sido apta para la producción de durmientes, y que por los nombres comunes que varían de una región a otra; nosotros en la Chiquitania le llamamos Soto Negro o Quebracho Colorado y en la región del Sur por la mayor influencia argentina solamente Quebracho Colorado, sin embargo en la misma zona Sur las manchas de Quebracho Colorado se han llamado tradicionalmente SOTALERAS, lo que prueba la inter-relación que existe entre un nombre y otro. Valiéndose de una errónea interpretación de este hecho y con la finalidad de ser los únicos favorecidos en la venta de durmientes, se creó una FALSA LEYENDA con la cual se pretendió confundir muchas veces a los funcionarios y ejecutivos en diferentes gestiones.

Todo este curioso entorno que ellos han pretendido crear con "diques y conques", nombres - lo desvirtuamos - con fundamentos sólidos y basados en estudios científicos. Cllamos a continuación algunos de los antecedentes e informaciones sobre el género Schinopsis spp:

1.- Récord, Samuel y Robert W. Hess (1.943) "Timbers of the New World" New Haven, Yale University Press, London.

Al tratar del género Schinopsis los autores asignan los sgtes. nombres comunes:

ARGENTINA: Quebracho, Quebracho Colorado, Quebracho Colorado Santiagoueño y Quebracho Negro.
BOLIVIA: Soto Negro

BRASIL: Brauna, Quebracho Hembra
PARAGUAY: Quebracho, Quebracho Rubio
2.- Kribs, David (1959) Commercial Foreign Wood of the American Market". Departamento de botánica: Universidad de Pennsylvania (U.S.A.)

Al considerar la especie Schinopsis Lorentzii, el autor indica los siguientes nombres comunes:

ARGENTINA: Quebracho Colorado
BOLIVIA: Soto Negro
BRASIL: Baraúna
PARAGUAY: Quebracho rubio
3.- Peña, Rafael (1976) "Flora Cruceña", La Paz, Bolivia.
En la página 315 el autor aplica el nombre de "Quebracho Colorado" a la especie descrita como "Soto".

En la página 340 se le asigna el nombre común de Soto a la especie Loxopterygium Lorentzii, "Soto Negro", en 1874. Este nombre científico posteriormente fue cambiado por el Schinopsis Lorentzii, en el año 1881 y finalmente por el de Schinopsis Quebracho Colorado (año 1950)

4.- Ferreira de Souza, P. (1947) "Tecnología de Productos Forestales" 1º tomo 409 pgs. Rio de Janeiro.

La sinonimia de nombres comunes para todos los Schinopsis es la siguiente:

"Quebracho"; "Quebracho Chaqueño"; "Quebracho Colorado Santiagoueño y Chaqueño"; "Soto Negro"; "Baraúna".
5.- Meyer, Teodoro y Fred A. Barkley (1973), "Revisión del género Schinopsis (Anacardiaceae): Tucumán, Argentina. Se anotan las siguientes especies para el género Schinopsis.

S. Balansae: "Quebracho Colorado sombrilla", "Quebracho chaqueño".
S. Cornuta: "Soto Negro"
S. Brasilensis: "Baraúna", "Quebracho Colorado", "Paupreto".
Distribución Geográfica en Bolivia: Santa Cruz, San José de Chiquitos.

6.- Zon, R.W.N. Sparhawk (1923) "Forst Resources of the world" 1º vol. London.

En la página 691 tab. 318 al mencionar a los principales árboles de Bolivia se mencionan:

Soto Negro (Schinopsis Sp)
7.- Meyer, Hans (1933) "Los nombres de las maderas" 1º tomo. Hannover.

El autor menciona los siguientes nombres para las maderas correspondientes al género Schinopsis:

BRASIL: Baraúna (Schinopsis Sp)

ARGENTINA: Quebracho (Schinopsis Lorentzii), Quebracho Chaqueño (S. Balansae) etc. etc. etc.

BOLIVIA: Soto Negro (Schinopsis Sp)

Por último estudios efectuados por la máxima autoridad mundial del Quebracho Colorado Ing. Agr. José C. Tinto de la Universidad de Agronomía, Titular en la Cátedra de Dasonomía del Ministerio de Educación y Justicia, del Consejo Nal. de Investigaciones Científicas y Técnicas, realizó un estudio de la madera existente en la zona, donde se sacó muestras de árboles, ramas floríferas, material de herbario, muestras de madera de diferentes lugares y se lo llevó para el respectivo estudio por personal técnico de la Cátedra de Dasonomía en la facultad de Agronomía de la Universidad Nal. de Buenos Aires, como resumen en la región visitada, es posible encontrar cuatro especies de Schinopsis cuyas maderas corresponden tecnológicamente a los clásicos "Quebrachos Colorados" tal como lo señalan Record y Hess en su publicación "Maderas del nuevo mundo".

Ministerio de Educación y Justicia
Secretaría de Ciencia y Técnica
Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas
CONICET

QUEBRACHO COLORADO (Schinopsis sp.)
De acuerdo con los estudios efectuados por especialistas inter existen en América Latina seis especies del género Schinopsis, presentándose con valor económico de los "quebrachos colorados" especies se localizan principalmente en Argentina, Bolivia y Paraguay. El término corriente de "quebracho" se origina en la gran dureza de la, que le mereció el nombre de "quebra-hacha", siendo el agregado labra "colorado" por el intenso color rojo que adquiere el durmiente expuesto a la luz y al aire.

La madera de todos los quebrachos colorados presentan las siguientes características comunes:

- a) Color rojo intenso del duramen expuesto al aire.
- b) Elevado peso específico, con límites de 1.150 a 1.250 Kg.m³.
- c) Madera tenaz, fuerte y muy resistente a los esfuerzos mecánicos trabajo ferroviario.
- d) Elevada durabilidad natural en contacto con la tierra, con vida media, postes) superiores a los 30 años.
- e) Muy resistente al ataque de insectos y hongos xilófagos.
- f) Elevado contenido de extractos tánicos, con valores límites de por ciento.

Las seis especies consideradas de Schinopsis que componen el de los "quebrachos colorados" son:

- S. balansae: Quebracho colorado chaqueño
- S. quebracho-colorado: Quebracho colorado santiagueño.
- S. haenkeana: Horco quebracho: Quebracho serrano.
- S. Cornuta: Soto negro: Quebracho Colorado
- S. glabra: Soto, Baraúna
- S. brasiliensis: Quebracho colorado: Cuchi.

De estas seis especies de "quebracho colorado" acusan importancia por su abundancia y disponibilidad en Bolivia.

S. quebracho-colorado: S. haenkeana: S. cornuta; S. glabra y S. brasiliensis.

La denominación botánica de "quebracho colorado" ha sufrido variaciones, los siguientes antecedentes:

- a) En el año 1874 se clasificó al "quebracho colorado" como Lox. Lorentzii.
- b) En el año 1881 se cambió el nombre anterior por Schinopsis Lorentzii.
- c) Finalmente, en el año 1950, los botánicos aplicaron a la especie el nombre de Schinopsis quebracho colorado.

Estos antecedentes señalan que es impropio aplicar el nombre de las Schinopsis a los "quebrachos colorados", ya que el conjunto de configura una calidad comercial y tecnológica con aptitudes y comportamientos similares, independientes de la denominación botánica.

En Argentina se emplean a las tres especies de Schinopsis disp todos aquellos usos que requieren una madera dura, fuerte y resistente a la pudrición, como es el caso de postes y durmientes ferroviarios. Buenos Aires 23 de marzo de 1987

Ing. Agr. José C. Tinto
Certifico y doy fe que este documento en fojas 1-2 es fotocopia original, que devuelvo al requiriente, Santa Cruz 18-05-90.

Por otra parte en la solicitud que nos ocupa, hacen mención a que los pilares de las iglesias jesuitas en la Gran Chiquitania, fuñados y colocados con la madera Quebracho Colorado o Soto Negro, de la zona, habiendo tenido una vida útil de más de 200 años, bien, hacen referencia que cuando se reestructuraron las iglesias los pilares aún se conservaban en buen estado, empero, las bases mismas habían desaparecido. Si esto fuera así:

¿Cómo se mantenían de pie los pilares?

¿Cómo soportaban los ventanones las iglesias?

¿O es que por ser iglesias se mantenían de pie bajo el influjo de m. No podemos dejar de mencionar que la Cámara de Productores de los tes a través de la Cámara Nacional Forestal, en el boletín informativo (Pág. 4º) correspondiente al mes de noviembre del año 1.989, en mérito a informe mediante el cual reconocen la validez del Quebracho de la Gran Chiquitania en cuanto a su calidad literaria, lo "En Bolivia, la zona quebrachera comprende principalmente las de Gran Chaco, Tarija, Luis Calvo, Chuquisaca, Cordillera y C. (Santa Cruz)". Por lo que se deduce, que cuando les conviene a los de nuestra madera es Quebracho Colorado, y cuando conviene no es Quebracho Colorado: y por lo tanto apto para la producción de durmientes.

RESOLUCION

Por todo lo anteriormente expuesto, los Comités Cívicos de las seis Chiquitanas agrupados con un sólo objetivo, cual es el del encima de cualquier color político los intereses de la Gran Chiquitania que comprende las dos terceras partes del Dpto. de Santa Cruz, a través del Presidente Ejecutivo pro-intereses de la Gran Chiquitania

RESUELVE:

- 1º Rechazar categórica y energicamente la actitud monopolizadora de la Cámara de Productores de Durmientes Amparar hasta sus últimas consecuencias al valor, característica del Quebracho Colorado natural de Chiquitania en la producción de durmientes, velando a los intereses de la región.
- 2º Proteger sin limitación alguna la fuente de trabajo y su de más de 20.000 familias, que viven directa y/o indirecta la explotación del Quebracho Colorado.
- 3º Declarar persona no grata en nuestra región a Luis Fernando Eid Rivero.
- 4º Igualmente y mientras se mantengan estas actitudes y mezquinas que pretenden menoscabar los intereses de la región, la Gran Chiquitania se declara en estado de alerta permanente hasta la solución de este problema.

Santa Cruz, junio de 1990

Sr. Guillermo Jiménez Flores
PRESIDENTE EJECUTIVO PRO INTERESES DE LA GRAN CHIQUITANIA

Santa Cruz

seminario internacional ferroviario interconexión Atlántico-Pacífico potenciación a naciones del Cono Sur

SANTA CRUZ, 7 (PRESENCIA). Expertos en ferrocarriles de los países latinoamericanos y de España, que se reúnen en esta ciudad, desde hace dos días, asistiendo hoy que dentro del Cono Sur latinoamericano, sólo la interconexión ferroviaria entre el Atlántico y el Pacífico, podrá potenciar la integración y, de manera espectacular, el comercio exterior.

Seminario sobre "Oferta Internacional de Servicios Ferroviarios", que desarrolla aquí con auspicio de la Fundación de Ferrocarriles Españoles, la Agencia Española de Cooperación Internacional y el Instituto de Cooperación Iberoamericana (ICI) y la Iberoamericana Nacional de Ferrocarriles (INFE), difundió algunas conclusiones preliminares a las que se llegará en el transcurso del encuentro.

Entre los expertos en ferrocarriles, Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Paraguay y Chile, como miembros del Cono Sur latinoamericano, la Asociación Iberoamericana de Ferrocarriles (IAIF) y enviados de otras naciones ferroviarias internacionales. La reunión ha previsto cinco días de deliberaciones en el curso de la próxima semana.

Entre los participantes, el ingeniero Juan Ceballos Fernández, diplomado en caminos, puentes y ferrocarriles en España, con experiencia en ferrocarriles (RENFE), además de tener en el presente momento un comportamiento en este momento, una excelente base para para concretar las conexiones ferroviarias con un número importante de puertos "tanto

sobre el Pacífico como sobre el Atlántico.

Consideró asimismo, el establecimiento de hidroviarios, dotación de infraestructura adicional, es limitado en costo, así sea en origen como en destino, y existe suficiente poder de incrementar la capacidad de los corredores.

Ceballos Fernández recomendó, también dar bastante énfasis al tema de mejoramiento y establecimiento de terminales ferroviarias que son, actualmente, el gran obstáculo para poder dinamizar el transporte ferroviario, ya que uno de los problemas principales es que las mercaderías aguardan mucho tiempo en espera de continuar el transporte.

TRANSPORTE INTERMODAL. Para poder disponer de un servicio eficiente de ferrocarriles, es preciso que los países desarrollados, con carácter prioritario, el transporte intermodal (ferrocarril-carretera-fluvial y marítimo). Este sistema conocido en países desarrollados como "road-railer, double stack" es el más adecuado y de bajo costo, según la exposición.

Se indicó que hasta el momento, dentro del Cono Sur, no existe una política ni una buena experiencia en el sistema intermodal, "aunque algunos países tienen experiencias válidas". Se recomendó que para este salto es necesario que los ferrocarriles estén preparados.

Otro aspecto en el que coinciden los analistas, se refiere a la urgencia de acelerar la cooperación ferroviaria entre empresas a

todo nivel, sobre todo, en experiencia.

La reunión sugirió también que "es vital la búsqueda de fórmulas de colaboración con empresas de carreteras, operadoras portuarias, transitorios y otros, de tal forma que los servicios que se presten se puedan hacer como oferta integral internacional".

Según los expertos, las experiencias mostradas por la participación privada en transporte ferroviario "abren grandes expectativas de éxito", además, se complementa con el transporte en carretera que, en su gran mayoría, está en manos de empresarios privados.

Se recomendó, en este sentido, que las asociaciones deban ser eficientes y serán "bien venidas" desde un simple contrato comercial hasta abordar en flotas especializadas.

Las empresas ferroviarias de Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Paraguay y Uruguay, que conforman el Cono Sur Ferroviario, aseguraron en este seminario, su intención de desarrollar en forma conjunta las nuevas tecnologías de comunicación e información y comprometeron su adecuación a los requerimientos modernos. Esto significa que tendrán, necesariamente, que compatibilizarse un sistema computarizado interrelacionado para poder prestar un servicio "de mayor eficiencia, competitividad y por ser un reto de la modernización".

Instalación de una fábrica de cemento preocupa a campesinos

LA PAZ, 5 (PRESENCIA). El proyecto para la instalación de una planta de fabricación de cemento, en base a yacimientos de caliza preexistente, que los pobladores de unas 10 comunidades campesinas, próximas a las localidades de Forestal y Espejos, a 20 kilómetros de Santa Cruz.

La preocupación obedece al riesgo de desequilibrios ecológicos, que podrían incluso ocasionar nuevas inundaciones sobre esta ciudad, ante la acción del Grupo Industrial Roda, de reconstrucción de la capital internacional, que obtuvo en la zona 12.000 hectáreas de concesión minera, para explotar caliza, destinada a la fabricación de cemento.

La iniciativa privada se abrió luego de que la Corporación Regional de Desarrollo de Santa Cruz (CORDECRUZ) fracasó virtualmente en un proyecto similar, a partir de los yacimientos de Yacuses, próxima a la frontera con el Brasil. Se desestimó la perspectiva de una industria estatal y se conformó una sociedad mixta.

Sin embargo, tampoco esa perspectiva funcionó. El Grupo Industrial Roda, que formaba parte de la empresa mixta, al final abandonó esa relación y se lanzó por su cuenta al proyecto propio de la zona de Forestal y Espejos.

Por el efecto ya se realizaron los trabajos de prospección minera.

Los campesinos de la zona empiezan preocupados, pese a las buenas perspectivas sobre la instalación de una fuente de trabajo porque creen que el proyecto, pese a sus bondades, tiene el

riesgo de causar desequilibrios ecológicos en el área.

El Servicio de Reencuentro de Aguas del Río Píral (SEARP), creado para prevenir nuevas inundaciones, tras la del 18 de marzo de 1983 que inundó tres barrios crucesinos, confirmó que el movimiento de tierras en busca de caliza ocasionará desequilibrio y riesgo de deslizamiento de sedimentos, en el caso de intensas y copiosas lluvias.

En tal sentido, el SEARP recomendó al Grupo Industrial Roda que ejecute en forma paralela un proyecto de conservación, capaz de contrarrestar los efectos desequilibrantes que causará la planta de cemento. Sin embargo, hasta el momento no hay noticias al respecto.

El lunes último, unos 70 delegados de 10 comunidades campesinas se reunieron en La Forestal con los ejecutivos del proyecto, el SEARP y otras instituciones con el fin de esclarecer los riesgos del proyecto.

En la reunión, comprobaron que no se avanzó nada respecto de los planes de conservación. Por ello, los comunarios pidieron el pronunciamiento de las instituciones crucesinas, especialmente las defensoras del medio ambiente para evitar nuevos y más graves desequilibrios.

Actualmente Santa Cruz se abastece de cemento proveniente de la empresa Francesa de Sucre, o Cobeco de Cochabamba, en menor grado.

El proyecto del Grupo Industrial Roda tiene como meta abastecer el mercado interno departamental con una producción anual de 100.000 toneladas de cemento.

Reglamentan operaciones aéreas contra narcóticos

TRINIDAD, 7 (PRESENCIA). Por una resolución de los Ministerios del Interior y de Aeronáutica, entró en vigencia un "Reglamento de Operativos Antidrogas en Aeronaves", en el que se reconoce la intervención de representantes de la Asociación de Pilotos Civiles y la Jefatura de Farmacia y Biológicos, como contraparte a la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico.

El reglamento ratifica la comisión técnica de laboratorio de la Fuerza Especial para analizar las sustancias controladas que existen en las aeronaves. (...) con intervención fiscal, Notario de Fe Pública y un representante de la Prefectura, Asociación de Pilotos Civiles y de la Jefatura Regional de Farmacias y Biológicos de la Unidad Sanitaria del Distrito".

Establece que estas instituciones participarán del análisis de laboratorio, pero su ausencia no invalidará el acto, "siendo imprescindible la presencia únicamente de las autoridades que señala la Ley 1.008 para garantizar la legalidad del mismo, salvo en casos de delito infraganti".

Señala que las aeronaves cuyo resultado de examen químico sea negativo serán devueltas a sus propietarios, pero aclara que las que den positivo serán confiscadas en el acto y entregadas a la Fuerza Aérea de Bolivia según dispone la Ley 1.008, a requerimiento fiscal.



JUNTA NACIONAL DE SOLIDARIDAD Y DESARROLLO SOCIAL
COMITE DE CONTRATACION ADMINISTRATIVA

INVITACION PUBLICA Nº 02/90
REQUERIMIENTO DE CALZADOS

La Junta Nacional de Solidaridad y Desarrollo Social, invita a las Firms Comerciales a presentar propuestas para la provisión de:

CALZADOS EN DIFERENTES NUMEROS

Las propuestas deberán ser formuladas de acuerdo al Pliego de Especificaciones que los interesados deberán retirar de la Dirección Nacional de Administración Financiera de la Junta Nacional de Solidaridad y Desarrollo Social (Edificio Lotería Nacional 6to. piso), previa cancelación de Bs. 200.-

La paz, 8 de julio de 1990



JUNTA NACIONAL DE SOLIDARIDAD Y DESARROLLO SOCIAL
COMITE DE CONTRATACION ADMINISTRATIVA

INVITACION PUBLICA Nº 01/90
REQUERIMIENTO DE CALZADOS

La Junta Nacional de Solidaridad y Desarrollo Social, invita a las firmas comerciales a presentar propuestas para la provisión de:

CALZADOS EN DIFERENTES NUMEROS

Las propuestas deberán ser formuladas de acuerdo al Pliego de Especificaciones que los interesados deberán retirar de la Dirección Nacional de Administración Financiera de la Junta Nacional de Solidaridad y Desarrollo Social (Edificio Lotería Nacional 6to. piso), previa cancelación de Bs 200.-

La Paz, 8 de julio de 1990



JUNTA NACIONAL DE SOLIDARIDAD Y DESARROLLO SOCIAL
COMITE DE CONTRATACION ADMINISTRATIVA

INVITACION PUBLICA Nº 03/90
REQUERIMIENTO DE CALZADOS

La Junta Nacional de Solidaridad y Desarrollo Social, invita a las Firms Comerciales a presentar propuestas para la provisión de:

CALZADOS EN DIFERENTES NUMEROS

Las propuestas deberán ser formuladas de acuerdo al Pliego de Especificaciones que los interesados deberán retirar de la Dirección Nacional de Administración Financiera de la Junta Nacional de Solidaridad y Desarrollo Social (Edificio Lotería Nacional 6to. piso), previa cancelación de Bs. 200.-

La Paz, 8 de julio de 1990



CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ
INVITACION PUBLICA Nº 010/90

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, en cumplimiento del DS 21660 Anexo III, de 10 de julio de 1987, convoca a las empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para la ejecución de la siguiente obra:

PUENTE SOBRE EL RIO TOTORAL (Tramo Lambate-La Plazuela Prov. Sud Yungas)

Las ofertas deberán ser presentadas en sobres "A" y "B" debidamente cerrados y lacrados, con número de la presente invitación en el Departamento de Especificaciones Técnicas y Disposiciones Especiales serán puestos en venta a partir del día 9 de julio de 1990 a través de la Sección Caja, ubicada en el segundo Mezzanine del Edificio Santa Isabel Bloque "A" Arce. El precio es de Bs. 100.-

La Paz, julio 1990

Guía Profesional

MEDICOS

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
MEDICO UROLOGO
Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas, Problemas sexuales, Urología infantil. Consultorio: Edif. Cine Monje Campero. Primer piso Telf. 326703. Domicilio: Telf. 785617.
Consultas 18 a 20 horas.

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO
CIRUJANO UROLOGO
Estudios Universidad de Chile
Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales e infertilidad. Enfermedades venéreas y sus complicaciones.
Avenida Camacho 1377, 2do. piso Of. Nº 4. Teléfonos 357219 y 364817. Horario: Días particulares de 16 a 19. Sábados de 11 a 12.

CENTRO MEDICO DE ESPECIALIDADES "LA PAZ"
Av. B de Agosto Nº 2380 Teléfono: 343281
Busca Móvil: 321636-320844-390222-3-4
- GINECOLOGIA-MASTOLOGIA: Dr. Edgar Tapia Arroyo.
- MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA: Dr. Erwin Von Landwuest, Dra. Elizabeth Meteljam.
- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA: Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández S.
- NEUROLOGIA Y NEUROCIRUGIA: Dr. Edgar Arené Rada.
- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA: Dr. Alberto Romero Cruz.
- CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA: Dr. Ricardo Ayala Rojas.
- ANATOMIA PATOLOGICA Y CITOPATOLOGIA: Dr. Alonso Padilla V.
- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO: Dr. Jaime Quintanilla A.
- NELSON TEJADA RODRIGUEZ Cirujia General. Busca Personas 387702
- LUCINDA NOTA VILHEZ Ginecología - Obstetricia.
(Policonsultorio La Paz) - 6 de Agosto.

Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE
Laboratorio de análisis clínico "Roux". Análisis de Sangre en general, bioquímico, orinas, heces, L.C.R. Juega gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.
Dirección: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz Nº 111 Esq. Pasaje peatonal Bloque "A" 2do. piso Of. 201 entre plazas San Francisco y Pérez Velasco Telf. Lab. 342528 Telf. Dom. 321122. Casilla 2665.

Dr. JORGE H. RIOS ARAMAYO
PEDIATRA NEONATOLOGO
Atiende: RECIEN NACIDOS - NIÑOS - ADOLESCENTES (hasta 18 años) Especializado en: ARGENTINA - Consultorio Edificio Alameda (EL PRADO) Planta Baja Of. 11 - Lunes a viernes 11 a 12.30 - 16 a 19 hrs.
Cura. 366657 - 322248 Dom. 368464 UROGENCIAS Buscapersonas 387854.

ARQUITECTOS

"KHEOPS CONSTRUCCIONES"
APROBACION PLANOS ARQUITECTURA - REPARACIONES - AMPLIACIONES - DISEÑO TECNICO - RELEVAMIENTOS - DISEÑO ENORAL.

ARQUITECTAS ASOCIADOS VINCENT 909 - SOPOCACHI - ATENCION de 10.00 a 20.00 Hrs. Telf. 368464 - LUNES A VIERNES.

EL EXIMBANK * REINICIA ACTIVIDADES EN BOLIVIA CON EL LIDER.

GAÑE CON ESTA OPORTUNIDAD.

A partir de ahora usted puede importar insumos, repuestos y máquinas de los Estados Unidos con financiamiento directo, en base a la Cobertura de Seguro para cartas de crédito otorgadas por el EXIMBANK.

Eso significa, que usted no necesitará hacer prepagos en sus compras de Estados Unidos y podrá, adicionalmente, obtener financiamiento externo entre 180 y 360 días.

Al Banco de Santa Cruz de la Sierra le preocupa su comodidad y economía. Por eso somos los primeros en ofrecerle las facilidades financieras de los organismos internacionales.

Esa es la diferencia!

* Export Import Bank de los Estados Unidos de América

BANCO DE SANTA CRUZ DE LA SIERRA

un banco diferente



ITALIA '90

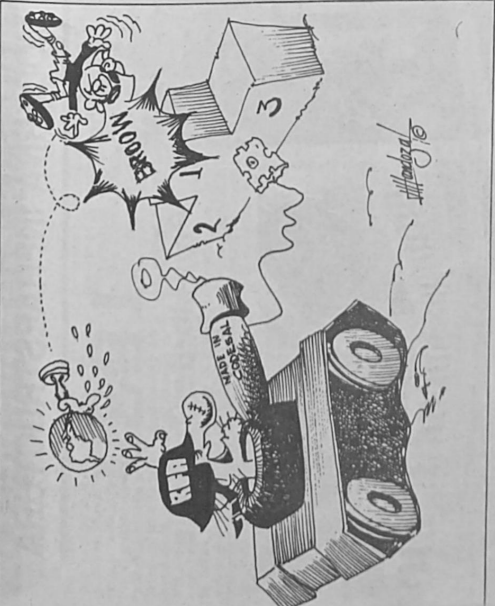


Double Cola.

Aficionados de la bebida ya festejan desde el inicio del partido final. Alemania ganó por tercera vez el título mundial habiendo ganado antes a Italia en 1934 y 1974. (TELEFOTO REUTER)



DEPORTES **crileco**



PRESENCIA ITALIA '90
Agradece a Editorial "LUX", por el trabajo de impresión de este suplemento, y especialmente el trabajo profesional de armado y fotomecánica.



CON LA COPA FIFA
Los jugadores Lothar Matthäus y Pierre Littbarski exhiben la Copa FIFA luego de la victoria argentina en el estadio Olímpico de Roma. (TELEFOTO REUTER)



ALEMANIA TRICAMPEON

Andrea Breime levanta la Copa FIFA, durante el festejo alemán en el Estadio Olímpico de Roma, ayer. Lo acompañan, en primera fila, Rudolf Völler (centro) y Lothar Matthäus (izquierda). Abajo, Völler cabecea el balón ante la oposición del argentino Oscar Ruggeri, durante el primer tiempo del partido final. (Telefoto Reuter).

Alemania gana la final con agónico gol de penal y es

**Dudosa
imparcialidad**

ROMA. 8 (AP).— El árbitro mexicano Edgardo Codeca resultó el principal protagonista de la final del campeonato mundial de fútbol al expulsar a dos jugadores argentinos y conceder un penal a los 85 minutos que definió el título.

Cordesal se mostró muy severo desde el pitazo inicial y siguió muy de cerca las jugadas, llegando incluso a interferir en ellas en unas pocas ocasiones. Deseo a que el partido resultó bastante

A los 55, mostró la tarjeta amarilla al alemán Rudi Voeller por una falta comen-

tra, Diego Maradona y 10 minutos más tarde se convirtió en el primer árbitro que expulsó a un jugador en una final de mundial al mandar a los vestuarios al argentino Pedro Morán por una infracción.

genano Pedro Moritz por una infracción contra Jürgen Klinsmann. Codexal dejó seguir el juego a los 6 minutos, cuando los alemanes pidieron penal luego de que Klaus Augenthaler ca-

pero tampoco se que tanto protagonizará en el arquerío Sergio Goycochea, pero no le tembló el pulso a los 85, en que cobró la pena máxima por una supuesta falta de

Neslor Lorenzo contra Voelker.

En los cinco minutos finales, cuando los argentinos estaban descontrolados, Codésal amonestó a Pedro Troglio y Maradona por protestar y expulsó a De

Luego del silbato final, varios argen-

nos se acercaron amenazadoramente al arbitro, pero el técnico Carlos Billar se acercó y los alejó, cuando daba la impresión de que estaban a punto de agredirlo.

Codesal es un uruguayo nacionalizado mexicano, de 39 años, cuya designación como árbitro de la final había causado sorpresas.

Su selección fue producto de un proceso de descartar en la que otros candidatos con mayor trayectoria quedaron eliminados. Uno de los factores que lo b

necharon fue su juventud, ya que la FPA está decidida a emplear árbitros más jóvenes en la copa mundial.

PRESENZA ITALIA '92

Editor: Carlos A. Quiroga L.
Jefe de Sección: Julio Lararte L.
Redactores: Humberto Aramayo, Gonzalo

Aipec: Edgar Espino; **Reynaldo Gutiérrez:** Diseño: Gustavo Comite
Fotógrafos: Lucio Valderrín, Félix Valderrín,
Freddy Morales: Polícarpo Quentasi; **Fernando**

Flores:
Caligrafías: Marco Mendoza
Archivo: Juan Carlos Aranda

1000

SEPARACION

DE COLORES

ENTREGAMOS EN 24 Hrs.
Editorial LUX. Tel. 329102

UN JUSTO C

8718

DEPORTES
cribeco

El dentado alemán solo dio fruto con un penal. Arabia, el arquero Gogojocheta trata de detener el disparo. A la derecha, el goleador Brehme salta de alegría. Abajo, el argentino Sarsini protesta contra la decisión arbitral de sancionar con penal la supuesta falta contra el alemán Voellter, quien aparece detrás suyo. (Telégrafo Rivarol).

(Telefoto Reuters).



DEPOTITES **crilaco**



KUTIMAN

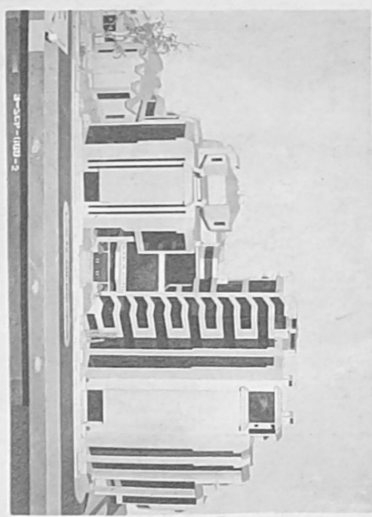
JUSTICIA REQUIERE DE MODERNA INFRAESTRUCTURA



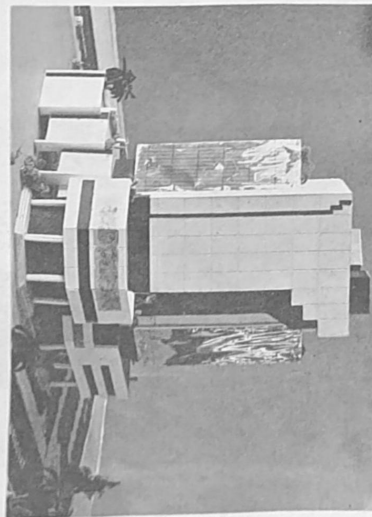
1989
Palacio de Justicia
Tarija



1990
Palacio de Justicia
Trinidad ▶



**Maqueta Palacio Justicia Cochabamba
(Construcción)**



Maqueta Palacio Justicia Santa Cruz
(Construcción)

LOS NUEVOS PALACIOS DE JUSTICIA VIENEN UNOS
TRAS OTROS...

Ganó el mejor

Por Heriberto Aramayo F.

Alemania fue el mejor y ganó el Campeonato Mundial Italia 90.

En un torneo que futbolísticamente fue uno de los más bajos, fue el equipo alemán el que dominó en gran parte el torneo, con algunos jugadores bien ensamblados, con algunas individualidades dignas de destacar.

El partido final con Argentina, no fue el partido más interesante, fue el partido que el equipo tricolor le ganó a Italia, en una jugada muy dudosa, para que concluyera el partido.

Argentina hasta el último encuentro luchó contra la adversidad, pues no pudo contar con varios de sus valores fundamentales, como lo fueron: Diego Maradona y Claudio Caniggia.

Argentina solo se defendió, su astro Maradona no ganó en el equipo, que no jugó a su propia manera. Desde el inicio del torneo, Argentina no pudo superar el arco de Argentina.

no necesitaba el favor de Codésal

Por Julio D. Lazarte

Alemania Occidental fue un digno vencedor del mundial. Las cosas no parecían ir muy bien para el equipo alemán, pero el equipo tricolor le ganó a Italia, en una jugada muy dudosa, para que concluyera el partido.

Pero, volviendo al partido, tenemos que censurar la nefasta actuación del árbitro Codésal, quien dio un fallo a favor de Argentina, que le permitió ganar el partido.

Argentina, que como alemán fue el equipo más fuerte, no pudo superar el arco de Argentina.

Argentina solo se defendió, su astro Maradona no ganó en el equipo, que no jugó a su propia manera. Desde el inicio del torneo, Argentina no pudo superar el arco de Argentina.

UN SUBCAMPEONATO

Por Vicente L. Panetta

Roma, 8 (AP). — Bastante a los números y con mucho que decir, Argentina fue el equipo más fuerte, no pudo superar el arco de Argentina.



Chingun & goal! Kuhlmann, Thomas Hoesler de Alemania Occidental, el control del balón por el control del balón.

No fue un mundial de primera, pero sí un mundial de segunda división, en el que Argentina se quedó en el segundo lugar.

PRESENCIA

5ª pared

El mundo del espectáculo

* El cine * La Televisión

TODOS LOS DOMINGOS

PROST GANO EN FRANCIA

Capelli tuvo gran actuación

LE CASTELLER, FRANCIA

El francés Alain Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.

Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.

Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.

Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.

Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.

Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.



Chingun & goal! Kuhlmann, Thomas Hoesler de Alemania Occidental, el control del balón por el control del balón.

Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.

Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.

Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.

Prost ganó el Gran Premio de Francia, en una carrera que se disputó en el circuito de Pau.

Tenis: Stefan Edberg ganó el torneo de Wimbledon.

Edberg ganó el torneo de Wimbledon, en una carrera que se disputó en el estadio de Wimbledon.

Edberg ganó el torneo de Wimbledon, en una carrera que se disputó en el estadio de Wimbledon.

Edberg ganó el torneo de Wimbledon, en una carrera que se disputó en el estadio de Wimbledon.

Edberg ganó el torneo de Wimbledon, en una carrera que se disputó en el estadio de Wimbledon.

Edberg ganó el torneo de Wimbledon, en una carrera que se disputó en el estadio de Wimbledon.

Edberg ganó el torneo de Wimbledon, en una carrera que se disputó en el estadio de Wimbledon.

Ben Appetit!

V FESTIVAL GASTRONOMICO

FRANCES

Del 3 al 15 de Julio

El Arcoñ de Oro

Delicéize con la selección más variada de platos Franceses, alemanes y tentaciones posares.

CINCO ESTRELLAS AL SERVICIO DE UNA ESTIENDA

Plaza Hotel

RESERVAS TELE. 33311 EN 1207



La Paz, Bolivia, lunes 9 de julio de 1990

Si un inspector de la Renta visita su negocio...

El alcoholismo es una enfermedad, no un vicio

¿Tiene usted problemas causados por el alcohol?

¿Desea orientación para sobrellevar la dificultad que esta enfermedad crea en su vida?

¿Quiere saber más sobre Alcoholismo AA?

Reuniones: martes y viernes 19:30 PM.

Dirección: Padres de los Padres, avenida 20 de Octubre

(Todo asunto tratado es confidencial y gratuito).



MINISTERIO DE FINANZAS
Dirección General de la Renta Interna
Credencial No. 20.035
Nombre: JUAN PEREZ PEREZ
Carnet de Identidad: 187452- LPZ

Valida hasta el 31 OCT. 1990

INSPECTOR DE LA RENTA INTERNA
EL PORTADOR DE LA PRESENTE CREDENCIAL, INSPECTOR DE ESTA DIRECCION, HA SIDO DESIGNADO PARA REALIZAR EL CONTROL Y VERIFICACION DEL CUMPLIMIENTO TRIBUTARIO.

Juan Carlos Pereira
DIRECTOR GENERAL DE LA RENTA INTERNA

- EXIJA LA ACTUAL Y UNICA CREDENCIAL VALIDA**
 - Es verde y con fondo blanco
 - Están firmadas por: JUAN CARLOS PEREIRA
 - Director General de la Renta Interna
 - Tiene sello seco institucional
- NO ACEPTE FOTOCOPIAS NI MEMORANDUMES**
 - de ninguna naturaleza
- NO PAGUE ABSOLUTAMENTE NADA EN NINGUN CASO**
 - Ningun inspector puede hacer cobros
- DENUNCIE LAS IRREGULARIDADES INMEDIATAMENTE**
 - a la autoridad policial más cercana
 - evitando ser víctima de extorsiones

DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA

Campeonato Nacional de motociclismo Enduro y carrera de cuadro track



En el circuito de **ALTO IRPAVI**

DOMINGO 15
en homenaje a LA PAZ



A partir de las 10 de la mañana. ¡domingo 15!
Organizado por la Asociación Departamental de Motociclismo de La Paz.
Inscripciones hasta el día viernes 13, en IFEXPA LTDA. Av. Busch 1899

Participan: LA PAZ, COCHABAMBA, SANTA CRUZ, SUCRE, ORURO, MONTERO Y TARIJA

Lohar Matthaeus y Pierre Littbarski de Alemania Occidental, levantan el trofeo de campeones que ganaron a Argentina por 1-0, en el partido final. (Fotografía de Reuters)



Quimán Especial KUHLMANN.

RISAS Y LLANTOS en la última noche mundialista

ROMA, 8 (AP). El campeonato de fútbol fue clausurado hoy en medio de la alegría y risas alemanas, lágrimas argentinas, y un despliegue de fuegos artificiales, luces y belleza aportados por Italia.

Alemania Occidental es el nuevo campeón mundial, tras derrotar a Argentina 1-0 con gol de lanzamiento penal a cuatro minutos del final.

Diego Maradona, a lágrima viva, encabezó a sus compañeros en una triste procesión hasta la tribuna principal del estadio para rendir homenaje a los jugadores argentinos que fueron encabezados por el presidente italiano, Francesco Cossiga, y el presidente de la FIFA, João Havelange.

Grande era el contraste con los alemanes, sonrientes, que celebraban su victoria con una lluvia de luces y fuegos artificiales marcando el fin de la máxima fiesta del deporte. Hermosas modelos italianas, luciendo en sus cabezas réplicas de monumentos típicos del país, pusieron el marco a la celebración.

La mayoría de los más de 70.000 espectadores, muchos de ellos alemanes, permaneció en sus asientos, permaneció largos minutos después del pitazo final en las graderías, cantando, apoyando a los nuevos campeones.

LINALE & WEISS La oferta de la semana

Amortiguadores marca "GABRIEL", made in USA		
Series	45000 Striders Heavy Duty doble acción, regulable en 3 posiciones	\$us 14.22
Series	63000 Extra Heavy Duty doble acción, regulable en 3 posiciones	\$us 22.99
Series	44000 MacPherson	\$us 26.53
Ref. Teléfonos 352104 - 351603 Av. Montes N° 603 - 605		

LA COPA

Final de Fiesta

fue entregada a Matthaeus

ROMA, 8 (EFE). João Havelange, presidente de la Federación Internacional de Asociaciones de Fútbol (FIFA), entregó esta noche el trofeo de campeones al jugador alemán de la selección de la RF de Alemania Occidental, Lohar Matthaeus, quien ganó a Argentina por 1-0, en el partido final. (Fotografía de Reuters)

El trofeo no se entregó permanentemente al vencedor de cada edición, sino que es propiedad de la FIFA y al equipo campeón si gana una vez con una reproducción de plata si no lo logra.

En la base de la Copa hay espacio para la inscripción de 17 ediciones vencedoras, por lo que el trofeo se entregará a la selección italiana en 1994. El trofeo se entregó a la selección de la RF de Alemania Occidental, Lohar Matthaeus, quien ganó a Argentina por 1-0, en el partido final. (Fotografía de Reuters)

El trofeo fue creado para el Mundial de Alemania Occidental, la FIFA reemplazó a la anterior Copa Rimet por el trofeo actual. El trofeo de oro mide 36 cm, pesa 4.978 gramos y tiene una altura de 20 cm. El trofeo fue realizado por el escultor milanés Silvio Gazzdigniga.

El trofeo de oro mide 36 cm, pesa 4.978 gramos y tiene una altura de 20 cm. El trofeo fue realizado por el escultor milanés Silvio Gazzdigniga.

El trofeo de oro mide 36 cm, pesa 4.978 gramos y tiene una altura de 20 cm. El trofeo fue realizado por el escultor milanés Silvio Gazzdigniga.

El trofeo de oro mide 36 cm, pesa 4.978 gramos y tiene una altura de 20 cm. El trofeo fue realizado por el escultor milanés Silvio Gazzdigniga.

¡DESCANSE AHORA Y PAGUE DESPUES!

Coricom



OFRECE *Productos* A INSTITUCIONES Y EMPRESAS

PORQUE ES:
...más anatómico
...más higiénico
...más económico

• Hacemos a medida
• Colores a elección

KORIGOMA:
ILAMPU 812,
casal esq. SANTA CRUZ
Casilla: 8030 La Paz
Telfa. 372911 - 354254

ALEMANES EN LA PAZ

pocos pero orgullosos festejantes

Una explosión de júbilo robó elayer en la Paz la conquista del título mundial de fútbol por parte de la selección de Alemania. Los jugadores festejaron en la ciudad alemana de Múnich, rodeados por cientos de aficionados.

Segundo tiempo. En medio de suspenso y nerviosismo, los jugadores de la selección de fútbol de Alemania festejaron la victoria por 1-0, tras haber vencido a la selección de Italia por 1-0. Los jugadores festejaron en la ciudad alemana de Múnich, rodeados por cientos de aficionados.

El Dr. Heinrich Krehl, primer secretario, jefe del departamento de cultura y prensa, declaró: "Alemania es un justo campeón. Los jugadores festejaron en la ciudad alemana de Múnich, rodeados por cientos de aficionados."

El diplomático no encontraba palabras para expresar su satisfacción por la victoria de la selección de fútbol de Alemania. Los jugadores festejaron en la ciudad alemana de Múnich, rodeados por cientos de aficionados.

La tradición cerveza fue el eje de la celebración. Los jugadores festejaron en la ciudad alemana de Múnich, rodeados por cientos de aficionados.

Primer tiempo. Se agitó con visible alegría y conlatura, por el dominio del equipo alemán sobre el argentino.

La selección argentina representó con dignidad a Latinoamérica en el mundial de fútbol Italia '90, expresó ayer el embajador de dicho país, Dr. Eduardo Héctor Biliardo.

El equipo de Biliardo realizó una importante campaña, en la que se exhibió notables condiciones en varios partidos y que estuvo a un paso de conquistar el título del certamen que se disputó en Italia.

Seguía las acciones del partido, junto a su esposa, hija y amigos en sus residencias ubicadas en Macarato, Pinilla, Sánchez



Jane Paz Zamora, derecha, presenció ayer el partido entre Argentina y Alemania en compañía de familiares y dirigentes políticos. Dijo: "El dibujo peruano a la selección dirigida por Crofies Biliardo."

"No fue penal", dice Paz Zamora

El fútbol latinoamericano exhibió sus notables progresos en el torneo mundial de fútbol Italia '90, dijo ayer el presidente de la selección de fútbol de Argentina, Jaime Paz Zamora, al concluir el encuentro de la selección de Argentina y Alemania.

El primer mandatario presentó ayer el partido en la casa presidencial de San Jorge, junto a algunos ministros y colaboradores. Los jugadores festejaron en la ciudad alemana de Múnich, rodeados por cientos de aficionados.

Expresó que el certamen se caracterizó por los errores de algunos árbitros que perjudicaron a varias selecciones. El equipo argentino realizó un esfuerzo por superar las dificultades que se presentaron en el partido.

Argentina realizó una campaña exitosa, y de este modo se proclamó campeón del mundo. Los jugadores festejaron en la ciudad alemana de Múnich, rodeados por cientos de aficionados.

La selección argentina representó con dignidad a Latinoamérica en el mundial de fútbol Italia '90, expresó ayer el embajador de dicho país, Dr. Eduardo Héctor Biliardo.

El equipo de Biliardo realizó una importante campaña, en la que se exhibió notables condiciones en varios partidos y que estuvo a un paso de conquistar el título del certamen que se disputó en Italia.

Seguía las acciones del partido, junto a su esposa, hija y amigos en sus residencias ubicadas en Macarato, Pinilla, Sánchez

La selección argentina representó con dignidad a Latinoamérica en el mundial de fútbol Italia '90, expresó ayer el embajador de dicho país, Dr. Eduardo Héctor Biliardo.

El equipo de Biliardo realizó una importante campaña, en la que se exhibió notables condiciones en varios partidos y que estuvo a un paso de conquistar el título del certamen que se disputó en Italia.

LA BRECHA NOROCCIDENTAL

seguirá creciendo después del Mundial

Tras el máximo torneo, selecciones latinoamericanas vuelven a punto cero. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

Tras el máximo torneo, selecciones latinoamericanas vuelven a punto cero

La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

Según agencia AP TRES LATINOAMERICANOS en el equipo ideal de Italia'90

ROMA, 8 (AP). El arquero colombiano Luis Corzo, el delantero argentino Diego Maradona y el jugador italiano Diego Schuster figuran en un equipo ideal del campeonato mundial de fútbol, según la encuesta de los periodistas de The Associated Press que cubrieron el torneo.

Los tres jugadores fueron elegidos entre las 34 naciones que disputaron el mundial.

El delantero argentino Luis Corzo, el delantero argentino Diego Maradona y el jugador italiano Diego Schuster figuran en un equipo ideal del campeonato mundial de fútbol, según la encuesta de los periodistas de The Associated Press que cubrieron el torneo.

Los tres jugadores fueron elegidos entre las 34 naciones que disputaron el mundial.

Tras el máximo torneo, selecciones latinoamericanas vuelven a punto cero

La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.

La mayoría de las nueve selecciones de fútbol de América Latina volverán a punto cero, es decir, a una situación de pobreza y desigualdad. La brecha socioeconómica entre el Norte y el Sur de América Latina seguirá creciendo después del Mundial.



El director técnico de la selección de fútbol de Argentina, Carlos Bilardo, es visto en un momento de la ceremonia de entrega de la copa.

El director técnico de la selección de fútbol de Argentina, Carlos Bilardo, es visto en un momento de la ceremonia de entrega de la copa.

El director técnico de la selección de fútbol de Argentina, Carlos Bilardo, es visto en un momento de la ceremonia de entrega de la copa.

El director técnico de la selección de fútbol de Argentina, Carlos Bilardo, es visto en un momento de la ceremonia de entrega de la copa.

El director técnico de la selección de fútbol de Argentina, Carlos Bilardo, es visto en un momento de la ceremonia de entrega de la copa.

El director técnico de la selección de fútbol de Argentina, Carlos Bilardo, es visto en un momento de la ceremonia de entrega de la copa.

El director técnico de la selección de fútbol de Argentina, Carlos Bilardo, es visto en un momento de la ceremonia de entrega de la copa.

El director técnico de la selección de fútbol de Argentina, Carlos Bilardo, es visto en un momento de la ceremonia de entrega de la copa.

El director técnico de la selección de fútbol de Argentina, Carlos Bilardo, es visto en un momento de la ceremonia de entrega de la copa.

1. Muller (Alem. Occ.) 14
2. Fontaine (Francia) 13
3. Pêl (Brasil) 12
4. Kossia (Hungria) 11
5. Lincker (Inglaterra) 10
6. Rosa (Italia) 9
7. Lincker (Inglaterra) 8
8. Kossia (Hungria) 7
9. Kossia (Hungria) 6
10. Kossia (Hungria) 5
11. Kossia (Hungria) 4
12. Kossia (Hungria) 3
13. Kossia (Hungria) 2
14. Kossia (Hungria) 1

Sidec Overseas (Bolivia) S.A.

LA PAZ Avenida 4ra. y 14ta. Nº 1579 Mód. Edif. Conf. No. 1579	COCHABAMBA Avenida Cochabamba S.R.L. Hortaleza No. 360	SANTA CRUZ Santa Cruz S.A. Paseo de la Independencia 3.811. Edificio 1º y 2º	ORURO Paseo Compañero (Exonación) Edif. La Cruz No. 1148	EL ALTO Paseo Compañero (Exonación) Edif. La Cruz No. 1148	TARIMA Compañía S.R.L. Calle 1ra. y 2da. No. 441
---	---	--	---	---	---

Equipos	Pj.	Pg.	Pc.	Pp.	Gf.	Gc.	Pls.
1º - Alemania	7	6	1	0	1	0	1

1.- Argentina	7	6	1	0	15	5	13	
2.- Italia	7	7	4	1	2	5	4	9
3.- Inglaterra	7	6	0	1	10	2	12	
4.- Yugoslavia	7	3	2	2	8	6	8	
Hasta cuartos de final								
5.- Checoslovaquia	5	3	0	2	10	5	6	6
6.- Yugoslavia	5	3	0	2	8	6	6	6
7.- Camerún	5	3	0	2	7	9	6	6
8.- Irlanda	5	1	3	1	2	3	5	5
Hasta octavos de final								
9.- Brasil	4	3	0	1	4	2	6	6
10.- España	4	2	1	1	6	4	5	5
11.- Bélgica	4	2	0	1	2	6	4	4
12.- Costa Rica	4	2	0	2	4	6	4	4
13.- Rumania	4	1	1	1	2	4	3	3
14.- Colombia	4	1	1	1	2	4	4	3
15.- Holanda	4	0	3	1	3	4	3	3
16.- Uruguay	4	1	1	1	2	5	3	3
Jugaron solo en la primera fase								
17.- Unión Soviética	3	1	0	2	4	4	2	2
18.- Austria	3	1	0	2	2	3	3	2
19.- Escocia	3	1	0	2	2	3	2	2
20.- Egipto	3	0	2	1	1	2	2	2
21.- Suecia	3	0	0	3	3	6	0	0
22.- Corea	3	0	0	3	1	6	0	0
23.- Estados Unidos	3	0	0	3	2	8	0	0
24.- Emiratos Árabes	3	0	0	3	2	11	0	0

NOTA.- En esta tabla no fueron tomados en cuenta los penales en que se definieron algunos partidos. En esos partidos se asignaron 2 puntos al vencedor en penales

Equipos	Fl.	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gl.	Gc.
---------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

1 ^a	Brasil	14	66	44	11	11	148	65
2 ^a	Dominica Federal	12	58	41	14	14	145	60
3 ^a	Italia	11	54	31	11	12	89	54
4 ^a	Argentina	10	48	26	7	15	82	59
5 ^a	Inglaterra	9	34	18	11	12	55	38
6 ^a	Francia	9	34	15	8	14	71	56
7 ^a	Estados Unidos	9	32	15	6	10	53	34
8 ^a	Unión Soviética	7	32	15	5	10	53	34
9 ^a	Hungria	7	32	15	5	7	30	20
10 ^a	Polonia	8	33	14	6	13	50	42
11 ^a	Yugoslavia	8	35	13	6	7	33	36
12 ^a	España	8	32	11	7	12	43	52
13 ^a	Suecia	8	31	11	6	14	51	62
14 ^a	Chad	6	26	11	5	12	44	45
15 ^a	Chicomoriqua	5	20	12	2	14	40	43
16 ^a	Holanda	5	20	11	5	14	44	45
17 ^a	México	9	29	6	7	17	25	53
18 ^a	Chile	6	21	7	4	17	27	54
19 ^a	Bélgica	8	25	7	4	14	33	40
20 ^a	Portugal	2	6	6	4	3	10	12
21 ^a	Eslovenia	6	18	5	2	11	23	35
22 ^a	Solovki	6	20	4	6	10	28	44
23 ^a	Italia	4	15	4	4	6	15	31
24 ^a	Perú	4	15	4	3	6	19	26
25 ^a	Paraguay	4	15	4	4	3	8	19
26 ^a	Dinamarca	1	4	3	0	4	1	10
27 ^a	Dinamarca Demo.	1	4	3	0	1	1	6
28 ^a	Estados Unidos	4	16	0	3	6	10	11
29 ^a	Galles	5	16	0	3	6	10	11
30 ^a	Galles	5	16	0	3	6	10	11
31 ^a	Montecarlo	1	7	1	1	3	3	5
32 ^a	República	2	6	2	1	3	3	5
33 ^a	República	2	6	2	1	3	3	5
34 ^a	Túnez	2	6	2	1	3	3	5
35 ^a	Cameroon	2	8	4	1	1	1	2
36 ^a	Corea del Norte	1	3	1	1	3	1	2
37 ^a	Cuba	1	3	1	1	3	1	2
38 ^a	Turquía	1	3	1	1	3	1	2
39 ^a	Honduras	1	3	0	2	1	1	2
40 ^a	Irán	1	3	0	2	1	1	2
41 ^a	Kuwait	1	3	0	1	2	0	2
42 ^a	Austria	1	3	0	1	2	0	2
43 ^a	Colombia	1	3	0	1	2	0	2
44 ^a	Irán	1	3	0	1	2	0	2
45 ^a	Corea del Sur	3	8	0	0	1	6	9
46 ^a	Noruega	2	4	0	0	1	7	5
47 ^a	Egipto	1	4	0	0	1	7	5
48 ^a	Irak	1	4	0	0	1	7	5
49 ^a	Canadá	1	3	0	0	0	3	1
50 ^a	Nicaragua	1	3	0	0	0	3	1
51 ^a	Niuea Zelanda	1	3	0	0	0	3	1
52 ^a	Haití	1	3	0	0	0	3	1
53 ^a	Zaire	1	3	0	0	0	3	1
54 ^a	BOLIVIA	2	3	0	0	0	3	1
55 ^a	El Salvador	2	6	0	0	0	6	4
56 ^a	Costa Rica	1	4	0	0	0	6	4
57 ^a	Emiratos Árabes	1	3	0	0	0	3	2



URUGUAY 4 ARGENTINA 2

54



Suiza	3	HUNGRÍA	2
ALEMANIA			

21 de junio, Ciudad



BRASIL **4** **ITALIA**
Bramli: Felix, Carlos Alberto, Everaldo, Clodoa
Brllo, Piazza, Gerson, Tosiao, Jaltzinho, Pelé y

34



ITALIA

2 CECOSLOVAGIA 1

2 CZECHOSLOVAKIA 1

[illegible]

ITALIA	4	HUNGRIA	2
--------	---	---------	---

4 HUNGARY 2

Italia: Olivetti, Foni, Pava, Serantoni, Andreola, Locatelli, Bluvati, Meazza, Piola, Ferrari e Colaussi.
 Ungheria: Szabo, Polgar, Biro, Szalay, Szucs, Lazar.
 Ssa, Vinca, Sarosi, Zengeller y Tilkos.
 Ambito: Capdeville (Francis)
 Colas: Colaussi (I) 2; Tikos (II), Piola (I) 2 y Sarosi (II).

50



16 de julho, Rio de Janeiro, Brasil

BRASIL

Braisl: Barbosa, Augusto, Juvencio, Bauer, Danilo
Bigeote, Frisca, Zizinho, Ademir, Jai Y Chico.
Uruguay: Misspoull, M. Gonzales, Tefera, Gambetta
y Morán.

Arbitro: Reader (Inglaterra).

Coches: 47, Frisca (B), 66 Schlusflovo (U); 79 Chiglye
(U).



Suecia **2** **BRASIL** **5**
SUECIA
Suecia: Svensson, Bergmark, Åkholm, Björkesson, Cuijstam, Parling, Hamrin, Gren, Simonsson, Lecluyt y Sköglund.
Brasil: Glimar, S. Santos, N. Santos, Zilio, Dellintini Orlando, Gatticchia, Didi, Vaya, Pele y Zagalo, Ambiro: Lecluyt (francés).
Goles: Lecluyt (S) 3; Vaya (B) 9 y 3, Pele (B) 55.
Zagalo (B) 68; Simonsson (S) 80 y Pele (B) 90.

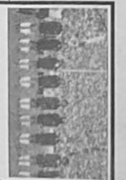


BRASIL. 3. CHECOSLOVÁQUIA. 1
Brazili: Gilman, D., Santos, N., Santos, Zilo, Mauro
Zavaro, Garticchia, Didi, Vava, Amaralloy Zagalo,
Chicosealovquia: Scheroff, Tety, Novak, Plushak
Populhar, Masopust, Pospichal, Scherrer, Kvasnak
Karubaya y Jelinek
Arditor: Latshevi (IRSS)
Goltes: Masopust (Cu) 15, Anzaildo (B) 17, Zilo (B)
68 y Vaid (B) 77.



INGATEA.
INGLATERRA ⁴ ALEMANIA ²
Inglaterra: Banks, Cohen, Wilson, Siles, J. Charl-
ton, Moore, Ball, Hurst, B. Charlton, Hunt y Peters.
Alemania: Tilkowski, Hottges, Schnellinger, Be-
ckersburg, Schulz, Weber, Halter, Seidler, Held, Over-
mally y Zimmerich.
Adriatic: Drenski (Sulac).
Cotes: Halter (A) 12, Peters (B) 18, Peters (B) 78, W. Wal-
ter (A) 90, Hurst (B) 101 y 120.

42



ALANANDA	2	HOLANDA	1
Almananda, Mabel Vogel	Grubowski, Bechenbauer		
Schubert, Bertha	Bretiner, Overath, Hoe		
nnes, Mullery Holzenbach			
Holanda: Jorjelped	Sunbier, Hann, Krol, Rils		
bergen, Jansen, Van	Haanegem, Neeskens, Rep		
Cruijff Renschenb			
Arbitor: Taylor (Hollanda)			
Goltes: Neeskens (H)	1 (perati, Bretiner (A) 25 (pe		
nady Muller (A) 43,			

[illegible]

Espana
 ITALIA
 3 ALEMANIA
 1
 Italien: Zoll, Bergmann, Gehrlich, Schra, Gentile, C. C.
 Iovari, Tardelli, Orsini, Graziani (Alibelloni-Chiassi-
 Rossi) Cont.
 Alemanen: Schumacher, Kallz, B. Foster, Stuelitz
 Brägel, H. Foster, Breiten, Drenmiller (Hru-
 esch), Fischer, Lüthjens (Rummenhage Müller),
 Ahrlich, Coelho Brannli.
 Godes: Rossi (p. 56), Tardelli (p. 69), Alibelloni (p. 8
 Breiten) (p. 85).



Campeón Mundial
1990

La Paz, Bolivia, lunes 9 de julio de 1990

PUMP IT UP!



Reebok



- | | |
|------------------------|-----------------------|
| 1.- Bodo Illgner | 2.- Stefan Reuter |
| 3.- Andreas Brehme | 4.- Jürgen Kohler |
| 5.- Klaus Augenthaler | 6.- Guido Buchwald |
| 7.- Pierre Littbarski | 8.- Thomas Haastler |
| 9.- Rudi Völler | 10.- Lothar Matthäus |
| 11.- Frank Mill | 12.- Raymond Aumann |
| 13.- Karl Heinz Riedle | 14.- Thomas Berthold |
| 15.- Uwe Bein | 16.- Paul Steiner |
| 17.- Andreas Moeller | 18.- Jürgen Klinsmann |
| 19.- Hans Flügler | 20.- Olaf Thon |
| 21.- Günter Herrmann | 22.- Andreas Koepke |
- DT. Franz Beckenbauer